

The royalties from this book will be used to support
Bana's projects in Eritrea, and will be matched by the publisher.

BANA
(Light Beam)

Under this name resounds the voice of a thousand Eritrean Women, Ex-combatants, who fought heroically in the 30 year struggle for independence, but then found themselves unskilled and unemployed in peacetime society.

Most of the women are single supporting mothers. Although they received severance pay from the government following demobilization, this could not meet their subsistence needs. Faced with the new challenge, the women decided to combine their resources and founded the 'BANA SHARE COMPANY', in 1995.

One of the main objectives of the company is the creation of secure employment for all its members. Bana has launched a variety of projects, ranging from fish-market and bakery cooperatives, to support for women's employment in the construction sector. Over two hundred women have already been trained in driving, carpentry, catering, fish-processing, computing and in the construction trade.

Now Bana is planning to establish an Editorial and Publishing Unit, also run by its members. The aim is not only to offer new skilled work opportunities, but to give voice to women's issues in Eritrea. Bana hopes to promote, through this important communications project, the increasing participation of women in the economic and political development of the country.

Bana gratefully acknowledges all the local and international assistance received in the making of this book, the proceeds from which will go towards funding Bana's activities.

Further contributions - whether moral support, donations or expertise - would be greatly appreciated. The contact address is:



Ruth Simon
Chairwoman
Bana Share Company
P O Box 4923
Asmara, Eritrea
Tel. & Fax : 291 1 12 24 62

How To Say It

▲ENGLISH ▲TIGRINYA ▲ITALIAN

ENGLISH

ትግርኛ

ITALIANO

**LEONARDO ORIOLO
AMANUEL SARLE
SENAIT IYOB**

The Red Sea Press, Inc.

Publishers & Distributors of Third World Books

11-D Princess Road P. O. Box 48
Lawrenceville, NJ 08648 Asmara, ERITREA



492.83434

O 6/10

492.83434

The Red Sea Press, Inc.

Publishers & Distributors of Third World Books

11-D Princess Road
Lawrenceville, NJ 08648



P. O. Box 48
Asmara, ERITREA

First Printing 1997

Copyright © 1997 Leonardo Oriolo

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without the prior written permission of the publisher.

Book design: Leonardo Oriolo

Cover design: Linda Nickens

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Oriolo, Leonardo.

How to say it in English, Tigrinya, Italian / [Leonardo Oriolo,
Amanuel Sahle, Senait Iyob].

p. cm.

English, Italian, and Tigrinya.

ISBN 1-56902-054-X (paper : alk. paper). -- ISBN 1-56902-055-8
(cassette). -- ISBN 1-56902-056-6 (package)

1. Tigrinya language--Conversation and phrase books--English.
2. Tigrinya language--Conversation and phrase books--Italian.
3. English language--Conversation and phrase books--Tigrinya.
4. English language--Conversation and phrase books--Italian.
5. Italian language--Conversation and phrase books--Tigrinya.
6. Italian language--Conversation and phrase books--English.

I. Amanuel Sahle. II. Senait Iyob. III. Title.

PJ9111.075 1997

418--dc21

97-2021

CIP

ACKNOWLEDGEMENTS

The author would like to thank the following:

Amanuel Sahle and Senait Iyob who translated the 'English-Italian manuscript' into Tigrinya and made many helpful suggestions; Maurizio Semolic for assisting in the layout and artwork; Claudia Costa, Selomé Iyob, Miriam Haile and Sami Sallinen for their invaluable help during the writing of the book; Ruth Simon, Miriam Mareso and Celina Fernandes for their meticulous proof-reading; Nicocia Onofrio for permission to reproduce the illustration on p. x.

I would also like to thank the following for taking part in the recording: Anna Martini, Antonella Ferrando, Angelo Modici, Guido Traverso, Ross Hughes, Sandrine Tiller, Solomon Abera, Stephen Nelson, Tiziana Bellucco e Wein Gherezghiher.

Finally I should like to join Bana S.C. in expressing our gratitude for the considerable support offered by the publisher Kassahun Checole.

The clipart images incorporated into the publication are from Corel GALLERY 2. Corel® is a registered trademark of Corel Corporation.

The author apologises if any acknowledgements have been omitted and will be pleased to include them in subsequent editions.

L.O.

CONTENTS

INTRODUCTORY NOTE	viii
1. PERSONAL IDENTIFICATION	2
2. FAMILY	12
3. - HOUSE AND HOME	16
- DAILY ROUTINE	22
4. GEOGRAPHICAL SURROUNDINGS	26
5. - TRAVEL AND TRANSPORT	34
- TRAVEL BY PUBLIC TRANSPORT	40
- TRAVEL BY AIR OR SEA	46
- PRIVATE TRANSPORT	49
6. HOLIDAYS	52
7. TOURIST INFORMATION	56
8. HOTEL	60
9. RESTAURANT	64
10. SHOPPING	72
11. - POST OFFICE	76
- TELEPHONE	79
- BANK	82
12. HEALTH	86
13. FREE TIME	92
14. EDUCATION AND FUTURE CAREER	102
15. LANGUAGE FUNCTIONS	110
16. GRAMMAR REVIEW	120
17. VOCABULARY LISTS BY TOPIC	148

- | | |
|--------------------------------|------------------------------|
| 1. መ-Ա.ՀՊ. կԱՆԵ- | 1. IDENTIFICAZIONE PERSONALE |
| 2. ՈՉԻ-Ա.Ը | 2. FAMIGLIA |
| 3. - ՀԱՅ ա-ԴԱԾ | 3. - CASA |
| - օ-ԳԱ.ԺՊ. Ա-ԴԾ | - ABITUDINI GIORNALIERE |
| 4. ՀԱ-ԴԱ-ԳՐ. հ-ԴԱ-ԴՐ. | 4. AMBIENTE GEOGRAFICO |
| 5. - ՄԱ-ՑԱ.Բ | 5. - TRASPORTI |
| - Դ-ԾԻ. ՄԱ-ՑԱ.Բ | - TRASPORTO PUBBLICO |
| - ԱԼ.Բ Պ-ՀԾ. Դ-ԾԻ | - IN AEREO O VIA MARE |
| - ԱԼ.Բ-Պ ՄԱ-ՑԱ.Բ | - TRASPORTO PRIVATO |
| 6. ՖՀ-Ը / Ո-Գ-Ը | 6. VACANZE |
| 7. ԿԱ-ՆԵ- Ք-Հ-Ը | 7. INFORMAZIONI TURISTICHE |
| 8. Մ-Լ-Ա | 8. ALBERGHI |
| 9. Ռ-Ե ա-Ջ-Ա | 9. RISTORANTI |
| 10. Գ-Ջ-Ա.Հ Գ-Ջ-Դ-Ը | 10. COMPERARE |
| 11. - Ա-Դ Հ-Ա-Ը | 11. - UFFICIO POSTALE |
| - Դ-Լ-Ե | - TELEFONO |
| - Ղ-Հ-Կ | - BANCA |
| 12. Թ-Ը | 12. SALUTE |
| 13. Ծ-Ք Դ-Ը | 13. TEMPO LIBERO |
| 14. Դ-Մ-Ս-Ը Ը-Ը Ա-Ջ-Ա. Ա-Հ-Կ-Ը | 14. ISTRUZIONE E CARRIERA |
| 15. Ք-Ջ-Ա Ա-Ջ Մ-Ը-Ը | 15. FUNZIONI LINGUISTICHE |
| 16. Ք-Ը | 16. STRUTTURE |
| 17. Մ-Ա-Ջ-Ա Ք-Ա-Ը | 17. VOCABOLARIO |

INTRODUCTORY NOTE

The main purpose of *How to say it ...* is to provide essential practice material in an accessible form for developing the learner's ability to communicate effectively in English, Tigrinya or Italian.

Constant practice and exposure are indispensable factors in learning a language, as are motivation and enjoyment. To develop and strengthen the communication resources of the learner, this book presents, and repeats cyclically, the most relevant language functions and notions. This 'spiral system' of presenting material is the distinguishing feature of the book.

The book provides:

- Lists of language tasks presented according to the topics and settings in which they may occur.
- Phraseology - referring to the lists of language tasks - covering most of the vocabulary, structures, notions and functions to be used productively and receptively.

The phraseology generally follows the pattern of a conversation, presenting questions on the left-hand side and answers on the right-hand side.

- Main linguistic functions.
- Substitution tables.
- Vocabulary lists by topic.

The main topics are: Personal Identification, Family, House and Home, Geographical Surroundings and Weather, Travel and Transport, Holidays, Accommodation, Food and Drink, Shopping, Services, Health, Free Time, Education.

A WORD ON TIGRINYA

Tigrinya is a Semitic language spoken in the Eritrean Highlands, most of Tigray and parts of Wollo and Gonder (Northern Ethiopia). It is the fourth widely spoken Semitic language in the world after Arabic, Hebrew and Amharic.

Tigrinya as a spoken language has been in existence since the 13th century, but it developed, in its written form, only after the beginning of the 19th century.

The Tigrinya variation adopted in this book is the one spoken in Asmara - the capital of Eritrea - and used by the Eritrean mass media.

TO THE TEACHER

The following points suggest ways of exploiting the material in class to ensure that the target language becomes the normal means of communication during the lessons (some stages can be omitted if circumstances allow).

1. The teacher presents the list of language tasks.
2. Students look at pictures relating to the subject being discussed and try to answer simple questions (Who? What? Where? ...).
3. Students listen to the text, without looking at it. The teacher can either use the cassette or read a short dialogue based on the phraseology - questions and answers or on the substitution tables.
4. Explanation (using, where possible, pictures and/or mime).
5. Spoken comprehension questions (listening again to short phrases).
6. Chorus work (for pronunciation and intonation practice).
7. Teacher asks students questions (using *A* column).
8. Students try to answer in chorus (book closed but with stimulus from pictures or from teacher's gestures).
9. Teacher repeats the answers.
10. Teacher gives answers (this time using *B* column).
11. Students ask questions (book closed).
12. Teacher repeats questions.
13. Students listen again to short opening dialogue, this time reading the text.
14. Students work in pairs as in 7, 8, 9, 10 with the help of the text and, taking turns to cover 'A' and 'B' columns.
15. Students work in pairs and act out the dialogue (with visual aids).
16. Students in pairs make up their own dialogue, with the help of the substitution tables and of the vocabulary list by topics.
17. Students and teacher discuss the dialogue, adding extra phrases where suitable and, at an early stage, correcting only mistakes which interfere with communication.
18. Students work in pairs practising the dialogue and then acting it out in front of the class (it's useful to record these dialogues and to listen to them afterwards).
19. Students exchange their proposed dialogues and do as in 18 above.
20. Students think about and revise the different structures learnt.

Useful words in the classroom

Listen/Look	<i>ascoltate/osservate</i>	Listen and Write	<i>ascoltate e scrivete</i>
Ask	<i>domandate</i>	Listen and Read	<i>ascoltate e leggete</i>
Write/Read	<i>scrivete/leggite</i>	Listen and Repeat	<i>ascoltate e ripetete</i>
True or False	<i>vero o falso</i>	Listen to the tape	<i>ascoltate la cassetta</i>
Yes or No	<i>sì o no</i>	Ask questions	<i>fate le domande</i>
Invent/Guess	<i>inveniate/indovinate</i>	Answer the questions	<i>rispondete alle domande</i>

I PERSONAL IDENTIFICATION

How to give and ask information about ...

1. Name
2. Home address
3. Telephone number
4. Age
5. Nationality
6. Likes and dislikes

A. QUESTIONS

1.1 What's [What is] your name?

1.2 (My name is) Mary.

1.3 (My name is) Charles.

2.1 What's your address?

2.2 (My address is) 5, Market Street.

3.1 What's your telephone number?

3.2 (My telephone number is) 340 1256.

B. ANSWERS

What's your name?



My name is
Mary.



ወ-ልቻም አስተዳደር

ከዚህ ዓይነ ፊርማዎን ተከተሉን

1. ስም
2. አድራሻ
3. ቁጥር ተለይ
4. ዽልጊዧ
5. አገልግሎት
6. እቅዱታዊ አገልግሎት

1.1 መን አይ ስምዬ (f)
መን አይ ስምዬ (m)

1.2 ስመል ጽጋፍም አይ
1.3 ስመል ከርስ አይ

2.1 አድራሻና አበዳቸው (m)
አድራሻና አበዳቸው (f)

2.2 ገጽ ላይ ቅ. 5 አይ

3.1 ቁጥር ስዕላዊ ከንደሸቸው (m)
ቅጥር ስዕላዊ ከንደሸቸው (f)

3.2 ቁጥር ስዕላዊ 340 1256 አይ

IDENTIFICAZIONE PERSONALE

Come dare e chiedere informazioni su ...

1. il nome
2. l'indirizzo
3. il numero di telefono
4. l'età
5. la nazionalità
6. le preferenze

1.1 Come ti chiami?

1.2 (Mi chiamo) Maria.

1.3 (Mi chiamo) Carlo.

2.1 Qual è il tuo indirizzo?

2.2 (Il mio indirizzo è) Via del Mercato, n. 5.

3.1 Qual è il tuo numero di telefono? 3.2 (Il mio numero di telefono è) 340 12 56.

4.1 How old are you?

4.4 I'm fourteen.

4.5 I'm fifteen.

4.6 I'm sixteen.

4.2 When were you born?

4.7 (I was born) on the 2nd of January 1974.

4.3 When is your birthday?

4.8 The 3rd of February.

4.9 The 4th of March.

5.1 What nationality are you?

5.8 I'm English.

5.9 I'm Italian.

5.10 I'm American.

5.11 I'm Eritrean.

5.2 Are you Italian?

5.12 No, I'm Spanish.

5.3 Is he/she English?

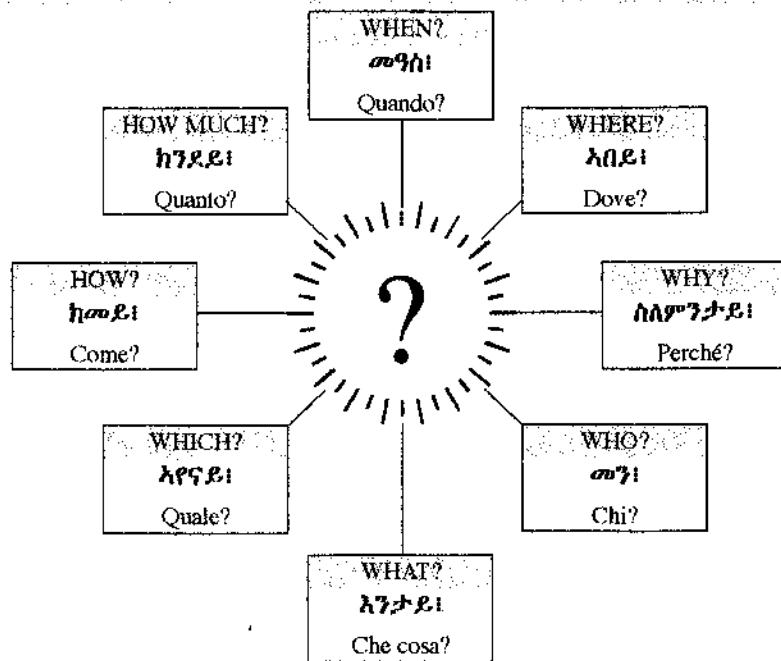
5.13 No, he/she is American.

5.4 Are you Italian?

5.14 No, we are Spanish.

5.5 Are they English?

5.15 No, they are American.

4.1 ከንፈድ እና ዕድልዎች! (m)
ከንፈድ እና ዕድልዎች, (f)4.4 መፋ/ወ/ል 14 ዓመት እና
4.5 መፋ/ወ/ል 15 ዓመት እና
4.6 መፋ/ወ/ል 16 ዓመት እና4.2 መዓሰ ተመለደኝነት! (m)
መዓሰ ተመለደኝነት (f)

4.7 ጥር 2: 1974

4.3 ዕስተ ልረቃት መዓሰ እና፤ (m)
ዕስተ ልረቃት መዓሰ እና፤ (f)4.8 3 ዓመት
4.9 4 መጋቢት5.1 እንተት አንተዳደሪያ እና፤
እንተት አንተዳደሪያ እና፤5.8 እንግሊዐያ/ት እና
5.9 እ.ማልያዊ/ት እና
5.10 እመራካዊ/ት እና
5.11 እርትራዊ/ት እና5.2 እ.ማልያዊ ዓይ/ እ.ማልያዊ ዓይ፤
5.3 እንግሊዐያ ዓይ/ እንግሊዐያዊ ዓይ፤
5.4 እ.ማልያዊያን ዓይ-ም/ ዓይ-ም፤
5.5 እንግሊዐያዊያን ዓይ-ም/ ዓይ-ም፤5.12 እደፋ-አንድ እስተዋዕ/ት እና
5.13 እደፋ-አንድ እመራካዊ/ት እና/እና
5.14 እደፋ-አንድ እስተዋዕያን እና
5.15 እደፋ-አንድ እመራካዕያን እና/እና
አንድ

4.1 Quanti anni hai?

4.4 Ho quattordici anni.

4.5 Ho quindici anni.

4.6 Ho sedici anni.

4.2 Quando sei nato? (m)
Quando sei nata? (f)4.7 (Sono nato) il 2 gennaio 1974.
(Sono nata) il 2 gennaio 1974.

4.3 Quando è il tuo compleanno?

4.8 Il 3 febbraio.

4.9 Il 4 marzo.

5.1 Di che nazionalità sei?

5.8 Sono inglese.

5.9 Sono italiano/a.

5.10 Sono americano/a.

5.11 Sono eritreo/a.

5.2 Sei italiano/a?

5.12 No, sono spagnolo/a.

5.3 È inglese?

5.13 No, è americano/a.

5.4 Siete italiani/e?

5.14 No, siamo spagnoli/e.

5.5 Sono inglesi?

5.15 No, sono americani/e.

5.6 Where were you born?

5.16 (I was born) in Mendefera.

5.17 (I was born) in Dekemhare.

5.18 (I was born) in Italy.

5.19 (I was born) in England.

5.7 Where are you from?

5.20 I'm from England.

5.21 I'm from Italy.

5.22 I'm from the United States.

5.23 I'm from Eritrea.

6.1 Do you like Italian?

6.6 Yes, I do [I like it].

6.2 Do you like this book?

6.7 Yes, I do [I like them].

6.3 Do you like this pen?

6.8 No, I prefer these (pens).

6.4 Do you like these books?

6.5 Do you like these pens?

5.6 አበዳ ተወልድኩ፤

5.16 አብደ መገቢሬ ተወልድ

5.17 አብደ ይቀምኑ ተወልድ

5.18 አብደ ዓይነ ተወልድ

5.19 አብደ ዓይነ እንዲለን ተወልድ

5.7 ክፍያ መጽእካዬ፤

5.20 ክፍያ ዓይነ እንዲለን እየ

5.21 ክፍያ ዓይነ ተፈጥሮ እየ

5.22 ክፍያ አስተርት መጠገስት እመራክ እየ

5.23 ክፍያ አርተር እየ

6.1 ጥልግ ይኖተውኩ፤/ ጥልግ
የኖተውኩ፤

6.6 አዎ: አልተው እየ

6.2 አዎ መጽሕፍ የኖተውኩ፤
አዎ መጽሕፍ ተኖተውኩ፤

6.3 አዎ በር የኖተውኩ፤/ አዎ
በር ተኖተውኩ፤

6.4 አዎ መጽሕፍ፤ ይኖተዋኩ፤/
አዎ መጽሕፍ፤ ይኖተዋኩ፤

6.5 አዎ በርታ ይኖተዋኩ፤/
ይኖተዋኩ፤

6.7 አዎ: አልተው እየ

6.8 አይፋልን፤ አዎ በርታ እመርክ

INFORMALE (tu)

Ciao!
Come ti chiami?
Ti presento Franco.
Di che nazionalità sei?
Di dove sei?
Parli italiano?
Come stai?
Non c'è male. E tu?
Qual è il tuo indirizzo?
Quando è il tuo compleanno?
Quanti anni hai?
Sei sposato?
Ti piace l'italiano?

FORMALE (Lei)

Buongiorno!
Come si chiama?
Le presento il signor Marconi.
Di che nazionalità è?
Di dove è?
Parla italiano?
Come sta?
Non c'è male. E lei?
Qual è il suo indirizzo?
Quando è il suo compleanno?
Quanti anni ha?
E' sposato?
Le piace l'italiano?

5.6 Dove sei nato?

Dove sei nata?

5.16 Sono nato/a a Mendefera.

5.17 Sono nato/a a Dekemhare.

5.18 Sono nato/a in Italia.

5.19 Sono nato/a in Inghilterra.

5.7 Da dove vieni?

5.20 (Vengo) dall'Inghilterra.

5.21 (Vengo) dall'Italia.

5.22 (Vengo) dagli Stati Uniti.

5.23 (Vengo) dall'Eritrea.

6.1 Ti piace l'italiano?

6.2 Ti piace questo libro?

6.3 Ti piace questa penna?

6.4 Ti piacciono questi libri?

6.5 Ti piacciono queste penne?

6.6 Sì, mi piace.

6.7 Sì, mi piacciono.

6.8 No, preferisco queste (penne).

Numbers

አንቀሳ

Numeri

1 one	11 eleven	21 twenty-one	40 forty
2 two	12 twelve	22 twenty-two	50 fifty
3 three	13 thirteen	23 twenty-three	60 sixty
4 four	14 fourteen	24 twenty-four	70 seventy
5 five	15 fifteen	25 twenty-five	80 eighty
6 six	16 sixteen	26 twenty-six	90 ninety
7 seven	17 seventeen	27 twenty-seven	100 a/one hundred
8 eight	18 eighteen	28 twenty-eight	200 two hundred
9 nine	19 nineteen	29 twenty-nine	1,000 a/one thousand
10 ten	20 twenty	30 thirty	1,000,000 a/one million

1 አንድ	11 ዓርተው አንድ	21 ስነዕና አንድ	40 እርባን
2 አስተ	12 ዓርተው አስተ	22 ስነዕና አስተ	50 አምሳን
3 ሌሎች	13 ዓርተው ሌሎች	23 ስነዕና ሌሎች	60 ሌሎ
4 አርባት	14 ዓርተው አርባት	24 ስነዕና አርባት	70 በንግ
5 አመሰካት	15 ዓርተው አመሰካት	25 ስነዕና አመሰካት	80 ሌላንያ
6 ቤቶች	16 ዓርተው ቤቶች	26 ስነዕና ቤቶች	90 ቤቴ
7 ተጠናተነዋት	17 ዓርተው ተጠናተነዋት	27 ስነዕና ተጠናተነዋት	100 ተአት
8 ብጥንት	18 ዓርተው ብጥንት	28 ስነዕና ብጥንት	200 አስተ ብጥንት
9 ተነሳት	19 ዓርተው ተነሳት	29 ስነዕና ተነሳት	1,000 ተነሳ
10 ዓርተ	20 ዓርተ	30 ሙሉ	1,000,000 ብልሽ

1 uno	11 undici	21 ventuno	40 quaranta
2 due	12 dodici	22 ventidue	50 cinquanta
3 tre	13 tredici	23 ventitré	60 sessanta
4 quattro	14 quattordici	24 ventiquattro	70 settanta
5 cinque	15 quindici	25 venticinque	80 ottanta
6 sei	16 sedici	26 ventisei	90 novanta
7 sette	17 diciassette	27 ventisette	100 cento
8 otto	18 dieciotto	28 ventotto	200 duecento
9 nove	19 diciannove	29 ventinove	1.000 mille
10 dieci	20 venti	30 trenta	1.000.000 un milione

How to describe a person

ንግድ ክፍል ትንሬ

Come descrivere una persona

- Who?
 - Age
 - Height
 - Build
 - Hair
 - Eyes
 - Dress
 - Character
 - Occupation
- Charles, Mary, David,
He/She is ... (years old).
Tall, short, medium height...
Thin, fat, robust/strong, slim...
• Long, short, ... • Brown, black/dark, blonde/fair,...
• Straight hair, curly hair,...
Hazel, light blue, green,...
Sporty/casual (wear), elegant/smart,...
Cheerful, good, calm, amusing, happy, kind, intelligent,...
nervous, honest, lazy, strict, lively, unpleasant, nice,...
Driver, waiter, housewife, shop-assistant, dentist, manager,...
unemployed, male nurse, butcher, teacher (primary),
mechanic, doctor, policeman, teacher, secretary, student,...

- ሙሉ
 - ዕድሜ
 - ቍበት
 - ቍመና
 - ሻጋራ ሪሳሽ
 - አቅራቢ
 - አክራይ
 - ሙሉ
 - አገልግሎት
- ከርለ: የርሱም: ያወቻ: ...
... ዓመት አለዋ / ... ዓመት አለዋ
የወሳኑ አረር: ማለከበ: ...
ቍመና: በተሰብ: የልዕሊ: የሚመል: ...
የወሳኑ አረር: በኋይ: ለሰም: በተሰብ: ለማሽ: ለልዕሊ: ...
አኋይ: ለማሽ: ቁጥል: ...
በተሰብ: ተፋይ: ተሞላይ: ተወሳኑ: ተወቻ: ...
አኋይ: ለክፍል: ተወሳኑ: ተወቻ: ...
መሆኑ መከናወ: አስፈላጊ: በኋይ: አቅራቢያ: የኋይ: ...
አክራይ: የቅርቡ: በኋይ: አስተ: አገልግሎት: የሚመል: ...
መምህር: የፋይዎች: በኋይ: አስተ: አገልግሎት: ...
አቅራቢ: ተመሳሪያ: ...

- Chi?
 - Età
 - Altezza
 - Corporatura
 - Capelli
 - Occhi
 - Abbigliamento
 - Carattere
 - Mestieri e professioni
- Carlo, Maria, David, ...
Ha ... anni.
Alto, basso, di statura media, ...
Magro, grasso, robusto, snello, ...
• Lunghi, corti, ... • Castani, neri, biondi, ... • Lisci, ricci, ...
Castani, azzurri, verdi, ...
Sportivo, elegante, ...
Allegro, bravo, calmo, divertente, felice, gentile, intelligente,...
nervoso, onesto, pigro, severo, vivace, antipatico, simpatico,...
Autista, cameriere, casalinga, commesso, dentista, direttore,...
disoccupato, infermiere, macellaio, maestro, meccanico,...
medico, poliziotto, professore, segretario, studente, ...

• TIGRINYA ALPHABET

ENGLISH ALPHABET

ABCDEFGHIJKLMNOQRSTUVWXYZ

ALFABETO ITALIANO

ABCDEFGHIJKLMNPQRSTUVWXYZ (JKWXY)

Key phrases አገልግሎት ወጪዎች Fraseologia essenziale

- | | | |
|--|--|--|
| 1. Do you speak English? | 1. አንግሊዝኛውን ተወካይል? | 1. Parli inglese?
Parla inglese? * |
| 2. Not very well. | 2. የዚህ አይደለም | 2. Non molto bene. |
| 3. Can you repeat? | 3. ተስተዋዋዣ ተከናወል? | 3. Potrebbe ripetere? |
| 4. I don't understand. | 4. አይተረጋግኙም | 4. Non capisco. |
| 5. How do you say ...? | 5. ... አንድር ይላል? | 5. Come si dice ...? |
| 6. How do you write ...? | 6. ... ክመል ይገኘኝ! | 6. Come si scrive ...? |
| 7. What does ... mean? | 7. ... አንድር ጥሩት አይደለም | 7. Che cosa vuol dire ...? |
| 8. Excuse me! | 8. ይቻልታ | 8. Scusi? |
| 9. I'm sorry. | 9. አይደለምናለሁ | 9. Mi dispiace. |
| 10. Please. | 10. በቻና | 10. Per piacere. |
| 11. Thank you. | 11. የጥናቸውለሁ | 11. Grazie! |
| 12. You're welcome. | 12. ጥሩትን | 12. Prego! |
| 13. How are you? | 13. ክመል አሉኝኑ ክመል
ተናወል? | 13. Come stai?
Come sta? * |
| 14. Not bad. | 14. ይሳይ | 14. Non c'è male. |
| 15. Very well, | 15. በቻና ጥሩትና ተናወል
thank you. And you? | 15. Bene grazie e tu/Lei? |
| 16. Not too good ... | 16. የዚህ ይሰጣቸው የለናት | 16. Non molto bene ... |
| 17. Good morning. | 17. ያሳያል ተከራክሩም! | 17. Buongiorno. |
| 18. Good evening. | 18. የወጣ ማሽኑት | 18. Buonasera. |
| 19. Good night. | 19. የወጣ ለደረሰ | 19. Buonanotte. |
| 20. Good-bye. | 20. ይሳይ ካኑ | 20. Arrivederci. |
| 21. Hello/Bye/See you! | 21. ለላም! ይሳይ ካኑ
ብደናው የሆናዎች | 21. Ciao! |
| 22. See you tomorrow. | 22. የነፃዕስ የሆናዎች | 22. A domani. |
| 23. This is Mary. | 23. አዘጋጅ ማጽሑፍ አያያዝ | 23. Questa è Maria. |
| 24. May I introduce
Mr. Keith Willis? | 24. የሆናዎች አቶ ከይክ ወልደስ
ከተማዕክ | 24. Le presento il
signor Marconi. |
| 25. How do you do? | 25. ክመል ተናወል? | 25. Piacere. |
| 26. Pleased to meet you. | 26. ይሰጣቸው ለኋላ ይጠበቃልኝ | 26. Molto lieto (m)
Molto lieta (f) |

2

FAMILY**HOW TO ...**
Ask information about members of the family

- 1.1 How many are you in your family?
1.2 Are there many of you in your family?
1.3 What's your father's name?
1.4 What is your grandfather's name?
1.5 What is your brother's name?
1.6 What is your uncle's name?
1.7 What is your cousin's name?
1.8 What is your son's name?
1.9 What is your husband's name?
1.10 What is your brother-in-law's name?
1.11 What is your nephew's name?
1.12 What is your father-in-law called?
- 1.25 There are four of us.
1.26 (His name is) Charles.
He's [He is] called Charles.

**ስራተኞች****ከመ& ጊዜ...
በዚህ አገልግሎት ስራተኞች ዘዴች ከም እንዳለን**

- 1.1 አገልግሎት ስራተኞች ከዚህ አገልግሎት
1.2 ስራተኞች ከዚህ አገልግሎት
1.3 አባላት/ሽ/ መን ይጠናል
1.4 አባታት/ሽ/ መን ይጠናል
1.5 አዎ.ኩ/ሽ/ መን ይጠናል
1.6 አክሮ/ሽ/ / አዎ.ኩ/ሽ/ መን ይጠናል
1.7 ወደ አዎ.ኩ/ሽ/፣ ወደ አቶ.ኩ/ሽ/፣ ወደ
አቶ.ኩ/ሽ/፣ ወደ ተተናት/ሽ/ መን ይጠናል
1.8 ወደ.ኩ/ሽ/ መን ይጠናል
1.9 በኩል በትክ/ መን ይጠናል
1.10 ስነዕድ አዎ.ኩ/ሽ/ መን ይጠናል
1.11 ወደ አዎ.ኩ/ሽ/፣ አዎ.ኩ/ሽ/፣ መን ይጠናል
1.12 አዎ.ኩ/ሽ/ መን ይጠናል
- 1.25 አርባዎት እና
1.26 ካርል ይጠናል

FAMIGLIA**Come ...
chiedere informazioni sui componenti della famiglia**

- 1.1 Quanti siete in famiglia?
1.2 Siete tanti in famiglia?
1.3 Come si chiama tuo padre ?
1.4 Come si chiama tuo nonno?
1.5 Come si chiama tuo fratello?
1.6 Come si chiama tuo zio?
1.7 Come si chiama tuo cugino?
1.8 Come si chiama tuo figlio?
1.9 Come si chiama tuo marito?
1.10 Come si chiama tuo cognato?
1.11 Come si chiama tuo nipote?
1.12 Come si chiama tuo suocero?
- 1.25 Siamo in quattro.
1.26 (Si chiama) Carlo.

1.12 What's your mother's name?

1.27 (Her name is) Mary.

1.13 What is your grandmother's name?

She's [She is] called Mary.

1.14 What is your sister's name?

1.15 What is your aunt's name?

1.16 What is your cousin's name?

1.17 What is your daughter's name?

1.18 What is your wife's name?

1.19 What is your sister-in-law's name?

1.20 What is your niece's name?

1.21 What is your mother-in-law called?

1.22 Are you an only child?

1.28 No, I have two sisters.

1.29 No, I have an older brother.

1.30 No, I have a twin sister.

1.23 What job does your father do?

1.31 He/She works in an office.

1.24 What job does your mother do?

1.32 He/She works in a factory.

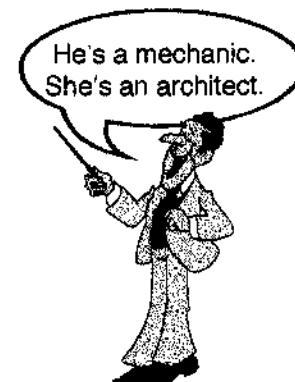
1.33 He/She works in a shop.

1.34 He/She is an office worker.

1.35 He/She is a labourer.

1.36 He/She is a (primary) teacher.

1.37 He/She is unemployed.



1.12 አዲስ/ሽ. መን ተሟያል!

1.13 ዓባይ/ክ. መን ተሟያል!

1.14 ካወት/ክ. መን ተሟያል!

1.15 አቶ/ክ.፡ አቶ/ክ. መን ተሟያል!

1.16 ወቅ, ካወት/ክ. ካወት/ክ. መን ይሟያል!

1.17 ጥወት መን ተሟያል!

1.18 ቤኖል: ቤት መን ተሟያል!

1.19 ስራት: ካወት/ክ. መን ተሟያል!

1.20 የወ/ሮ/ክ.፡ አቶ/ክ.፡ አቶ/ክ.፡

አቶ/ክ.፡ አቶ/ክ.፡ መን ተሟያል!

1.21 አቶ/ክ.፡ መን ተሟያል!

1.22 አቶ/ክ. ወ-ተድ ደ/ክ/ክ.፡

1.27 የወ/ሮ/ክ.፡ ተሟያል

1.28 አቶ/ክ.፡ አቶ/ክ.፡ አቶ/ክ.

1.29 አቶ/ክ.፡ የወ/ሮ/ክ.፡ አቶ/ክ.

1.30 አቶ/ክ.፡ የወ/ሮ/ክ.፡ አቶ/ክ.

1.23 አቶ/ክ.፡ እንደጋ ይሰርጠ!

1.24 አቶ/ክ.፡ እንደጋ ተሰርጠ!

1.31 አቶ/ክ.፡ የወ/ሮ/ክ.፡ ይሰርጠ!

1.32 አቶ/ክ.፡ የወ/ሮ/ክ.፡ ይሰርጠ!

1.33 አቶ/ክ.፡ የወ/ሮ/ክ.፡ ይሰርጠ!

1.34 ሰራ-ስራ-ጥ በተገኘመት አ.የ/ሮ

1.35 ሰራ-ጥ አ.የ/ሮ

1.36 መምህር አ.የ/ሮ

1.37 ሰራ-ጥ የወ/ሮ/ክ/ክ.፡

1.12 Come si chiama tua madre?

1.13 Come si chiama tua nonna?

1.14 Come si chiama tua sorella?

1.15 Come si chiama tua zia?

1.16 Come si chiama tua cugina?

1.17 Come si chiama tua figlia?

1.18 Come si chiama tua moglie?

1.19 Come si chiama tua cognata?

1.20 Come si chiama tua nipote?

1.21 Come si chiama tua suocera?

1.22 Sei figlio unico?

Sei figlia unica?

1.27 Si chiama Maria.

1.23 Che lavoro fa tuo padre?

1.24 Che lavoro fa tua madre?

1.28 No, ho due sorelle.

1.29 No, ho un fratello maggiore.

1.30 No, ho una sorella gemella.

1.31 Lavora in un ufficio.

1.32 Lavora in una fabbrica.

1.33 Lavora in un negozio.

1.34 E' impiegato/impiegata.

1.35 E' operaio/oppaia.

1.36 E' maestro/maestra.

1.37 E' disoccupato/disoccupata.

3 HOUSE AND HOME

HOW TO ...

1. Say whether you live in a house, flat, etc., and ask others the same
2. Find out about garage, garden, etc.
3. Offer to help
4. Ask where places and things are in a house
5. Ask if another person needs soap, a towel, etc.
6. Invite someone to come in, to sit down
7. Thank someone for hospitality

1.1 Where do you live?

- 1.2 I live in the town-centre.
- 1.3 I live in the suburbs.
- 1.4 I live in a flat.
- 1.5 I live in a block of flats.
- 1.6 I live in a villa.



የዚህ መንበርን

ከዚህ ወር ...

1. አን በተ ወደ አገልግሎት ወሰት ተቍመጥ የሚገኘው ከም ለተገኘው ከም እና የገዢ ተሸላለት ከም ለተካትት
2. የዚህ መንበርን ወሰት ለጠተሚያ ከም ለተካትት
3. ተገባ ከም ለተወረደ
4. ከፍልታትን ለቃድ-ን ለበደረሰ ከም ተከብሩ ከም ለተካትት
5. ገዢ ስሜ ተሞኑ ተተማኝ ወሰት ተደርጓል የሚገኘው ከም ለተካትት
6. ተስፋ ተስፋ እና ተስፋ እና ተስፋ ከም ለተወደደም
7. ገዢ ስሜ ተዘግበረፈና ለቀባበ ከም ለተመስማቅ

1.1 ለበደረሰ ተቍመጥ/ሁ/

- 1.2 አን ማለከል ከተማ ለቍመጥ
- 1.3 አን ከተማ ወሰሳ ለቍመጥ
- 1.4 አን አገልግሎት ለቍመጥ
- 1.5 አን እና ሪፖርት ለቍመጥ
- 1.6 አን እንደ በላ ለቍመጥ

CASA

Come ...

1. dire se si abita in una villa, in un appartamento, ecc., e chiedere lo stesso ad altri
2. chiedere se ci sono un garage, un giardino, ecc.
3. offrire il proprio aiuto
4. chiedere dove si trovano le stanze e gli oggetti in una casa
5. chiedere a qualcuno se ha bisogno del sapone, di un acciugamano, ecc.
6. invitare qualcuno ad entrare, ad accomodarsi
7. ringraziare qualcuno per l'ospitalità

1.1 Dove abiti?

- 1.2 Abito in centro.
- 1.3 Abito in periferia.
- 1.4 Abito in un appartamento.
- 1.5 Abito in un palazzo.
- 1.6 Abito in una villa.

- 2.1 Is there a garage?
 2.2 Is there a garden?
 2.3 Is there central heating?
 2.4 Is there a lift?
- 3.1 Can I give you a hand?
 3.2 Can I be of any help?
 3.3 Can I do something?
 3.4 Can I lay the table?
 3.5 Can I clear the table?
 3.6 Can I wash the dishes?
 3.7 Can I make something to eat?
 3.8 Can I do the dusting?
 3.9 Can I do the ironing?
- 4.1 Where's [Where is] the bathroom?
 4.2 Where's the toilet?
 4.3 Where's the fridge?
 4.4 Where's the garage?

- 2.5 Yes, there is.
 2.6 No, there isn't.
- 3.10 No thank you, there is no need.
 3.11 (No, leave it!) I can manage.
 3.12 Yes, thank you ...
- 4.5 It's opposite ...
 4.6 It's at the end of ...
 4.7 It's next to ...
 4.8 It's in front of ...



- 2.1 ՀԱՅԵ ՀԱՓՐԻ
 2.2 ԷՇԵԴ ՀԱՓՐԻ
 2.3 ԹՎԵԳԵ ՊԵ ՀԱՓՐԻ
 2.4 ԱԳՇ ՀԱՓՐԻ
- 2.5 ԽԹ ՀԱՓՐ
 2.6 ՀԵՇԿԱՅ ՊԱՐԵԴ
- 3.1 ԽԵՂՈՒԽԵ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.2 ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.3 ՄԱ ՏԻԾ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.4 ԹՎԵԳԵ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.5 ՆԼ ԹՎԵԳԵ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.6 ԱՎԺ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.7 ԽԵՂՈՒԽԵ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.8 ՆԼ ԴԿԵ ԽԵՂՈՒԽԵ
 3.9 ԽԵՂՈՒԽԵ
- 3.10 ՔԱՅ ԲԲԴՐԱՅ ՀՐԵԱՅ ՀԲ
 3.11 ԵՔԵ ՃԿԴ ՊԱԼԵ ԽԻԱԸ ՀԲ
 3.12 ԽԵՂ ԲԲԴՐԱՅ
- 4.1 ԹՎԵԳԵ ԱԽԸ ՀՈՅ ՀԲ
 4.2 ԱՎԺ ՀՈՅ ՀԲ
 4.3 ԲԲԴՐ ՀՈՅ ՀԲ
 4.4 ՀԱՅԵ ՀՈՅ ՀԲ
- 4.5 ԽԱ ՃԴ ԳԵ ...
 4.6 ԽԱ ՌԵ ԳԵ ...
 4.7 ԽԱ ԴԵՇ ԳԵ ...
 4.8 ԽԱ ՓԵՇ ԳԵ ...

- 2.1 C'è il garage?
 2.2 C'è il giardino?
 2.3 C'è il riscaldamento centrale?
 2.4 C'è l'ascensore?

- 3.1 Posso darti una mano?
 3.2 Posso esserti utile?
 3.3 Posso fare qualcosa?
 3.4 Posso apparecchiare?
 3.5 Posso sparecchiare?
 3.6 Posso lavare i piatti?
 3.7 Posso preparare da mangiare?
 3.8 Posso spolverare?
 3.9 Posso stirare?

- 4.1 Dov'è il bagno?
 4.2 Dov'è il gabinetto?
 4.3 Dov'è il frigorifero?
 4.4 Dov'è il garage?

- 2.5 Sì, c'è.
 2.6 No, non c'è.

- 3.10 No, grazie! Non c'è bisogno.
 3.11 (No, lascia stare!) Faccio da solo/a.
 3.12 Sì, grazie...

- 4.5 E' davanti a...
 4.6 E' in fondo a...
 4.7 E' accanto a...
 4.8 E' di fronte a...

5.1 Where's the pillow?

5.2 Where's the blanket?

5.3 Where's the cutlery?

5.4 Where are the plates?

6.1 Do you need any soap?

6.2 Do you need any toothpaste?

6.3 Do you need a towel?

6.4 Do you need an alarm clock?

6.5 Do you need anything?

7.1 May I come in?

7.2 May I?

7.3 Am I interrupting?

8.1 Thank you for your hospitality!

8.2 You have (all) been so kind!

8.3 I hope I can do the same for you soon!

5.5 Here it is.

5.6 Here it is.

5.7 Here they are.

5.8 Here they are.

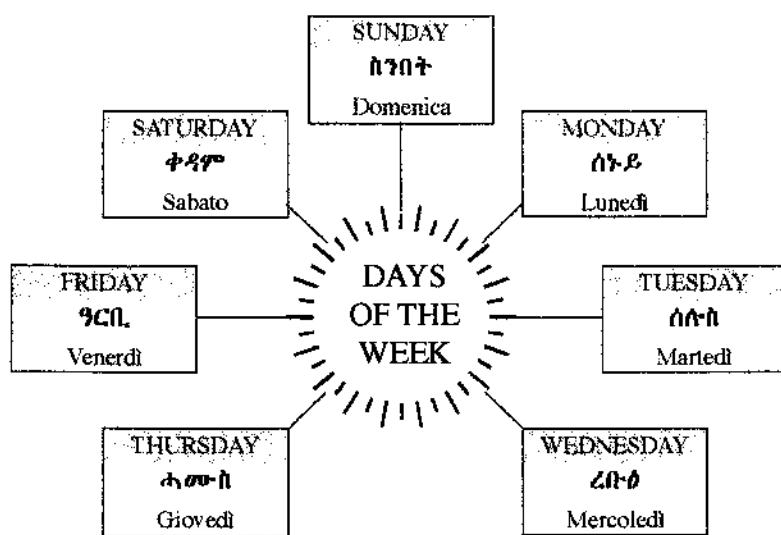
6.6 Yes, I need some ...

6.7 Yes, I need a ...

7.4 Come in!

7.5 Make yourself comfortable!

7.6 Not at all/(Please) come in!



5.1 መተክስ አበደ አለሁ

5.2 ከዘገብ አበደ አለሁ

5.3 ባንክታትን ክፍት አበደ አለሁ

5.4 ጥሩክታት አበደ አለሁ

5.5 አነህ

5.6 አነህ

5.7 አነህ

5.8 አነህ

6.1 ስምና የጋግሽ/ት ዘመን

6.2 መሳሙሉ ስት የጋግሽ/ት ዘመን

6.3 ሂንጻን የጋግሽ/ት ዘመን

6.4 መሰራር ስት የጋግሽ/ት ዘመን

6.5 የጋግሽ/ት የጋግሽ/ት ዘመን

6.6 አዎ ... መጽሑፍ/ት ዘመን

6.7 አዎ ... የጋግሽ/ት

7.1 አእተብዕ

7.2 የሚል ዘመን

7.3 ለዚህ ዘመን

7.4 አተው አተዋ

7.5 አቶ ለዚህ

7.6 አተው/ አተዋ

8.1 ተዘተጋጀዙ አቀባበ አመሰግኝ

8.2 ተከፈ ምስናና ተማሳሳይ

አቶዎ

8.3 አቶ ክልጥና-ም የው-ፊልና

5.1 Dove è il cuscino ?

5.2 Dove è la coperta?

5.3 Dove sono le posate?

5.4 Dove sono i piatti?

5.5 Eccolo.

5.6 Eccola.

5.7 Eccole.

5.8 Eccoli.

6.1 Hai bisogno del sapone ?

6.2 Hai bisogno del dentifricio?

6.3 Hai bisogno dell'asciugamano?

6.4 Hai bisogno della sveglia?

6.5 Hai bisogno di qualcosa ?

6.6 Sì, avrei bisogno di ...

6.7 Sì, mi servirebbe ...

7.1 Posso entrare?

7.2 Permesso?

7.3 Disturbo?

7.4 Avanti!

7.5 Accomodati!

7.6 (Prego), entra!

8.1 Grazie per l'ospitalità!

8.2 Siete stati molto gentili!

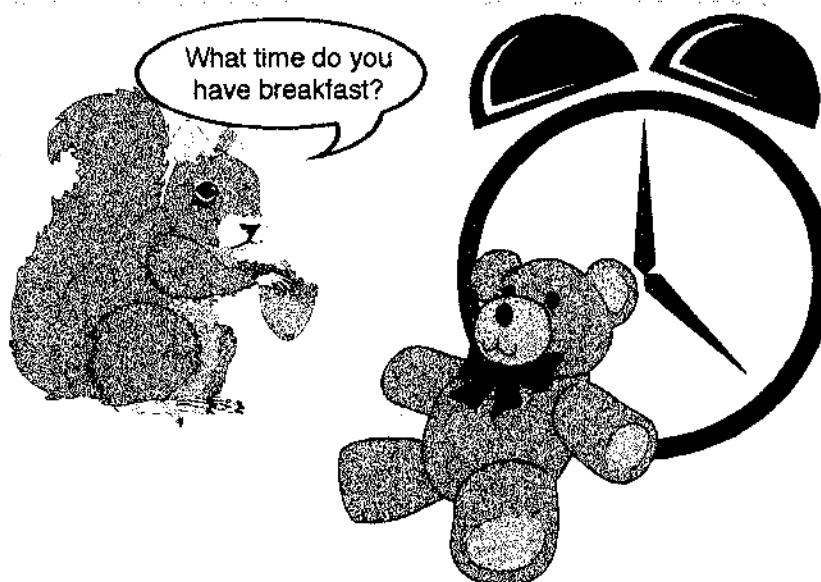
8.3 Spero di poter ricambiare presto!

DAILY ROUTINE

HOW TO ...

1. State at what time you usually get up, go to bed and have meals
2. Say whether you have a job. If so, what job, what working hours, how much you earn

- | | |
|--------------------------------------|------------------------------|
| 1.1 What time do you wake up? | 1.14 I wake up at ... |
| 1.2 What time do you get up? | 1.15 I get up at ... |
| 1.3 What time do you have breakfast? | 1.16 I have breakfast at ... |
| 1.4 What time do you have lunch? | 1.17 I have lunch at ... |
| 1.5 What time do you have dinner? | 1.18 I have dinner at ... |
| 1.6 What time do you go to bed? | 1.19 I go to bed at ... |
| 1.7 What time do (you go to) sleep? | 1.20 I (go to) sleep at ... |



መግለጫ ልማት

ከመሸ ዘርዝር ...

1. በዚህ ስዓት ከም በትንሳለ ከም በይቀስ ከም በብዛዕባ
ከም ለተገኘበት
- 2 ለዚህ ምሁዳውናን ለንታይ ዓይነት ሲሆን መካከን ከነደረ
የዓት ከም ለተሰርጠን ከነደረ ከም ለተሰራልን ከም ለተገኘበት

- | | |
|-----------------------------------|--------------------------|
| 1.1 ለዓት ከነደረ ተብሎበር/61 | 1.14 ለዓት ... እብራዎር |
| 1.2 ለዓት ከነደረ ተተክበለሁ፣ | 1.15 ለዓት ... ለተክበለሁ |
| 1.3 ለዓት ከነደረ ተፋርዎ/፣ | 1.16 ለዓት ... ለፋርዎ |
| 1.4 ለዓት ከነደረ ተምሳስቦ/፣ | 1.17 ለዓት ... ለምሳስቦ |
| 1.5 ለዓት ከነደረ ተፋርዎ/61 | 1.18 ለዓት ... ለፋርዎ |
| 1.6 ለዓት ከነደረ እብ ዓይነት
ቻላቸው/ቻላቸው | 1.19 ለዓት ... እብ ዓይነት እለብ |
| 1.7 ለዓት ከነደረ ተይቅዎ/፣ | 1.20 ለዓት ... ለይቅዎ |

ABITUDINI GIORNALIERE

Come ...

1. dire a che ora di solito ci si alza, si va a dormire e al mangia
2. dire se si ha un lavoro, di che lavoro si tratta, quante ore si lavora, quanto si guadagna

- | | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| 1.1 A che ora ti svegli? | 1.14 Mi sveglio alle ... |
| 1.2 A che ora ti alzi? | 1.15 Mi alzo alle ... |
| 1.3 A che ora fai colazione ? | 1.16 Faccio colazione alle ... |
| 1.4 A che ora pranzi? | 1.17 Pranzo alle ... |
| 1.5 A che ora ceni? | 1.18 Ceno alle ... |
| 1.6 A che ora vai a letto ? | 1.19 Vado a letto alle ... |
| 1.7 A che ora vai a dormire ? | 1.20 Vado a dormire alle ... |

- 1.8 Have you found a job?
 1.21 Yes, I work in a bar.
 1.22 I give English lessons.
- 1.9 Is it tiring?
 1.23 No, not really.
 1.24 Yes, but I like it.
- 1.11 How many hours do you work?
 1.25 I work 8 hours a day.
- 1.12 How much do you earn?
 1.26 I earn ... an hour.
 1.13 Do you earn a lot?
 1.27 I earn ... a month.
- 1.8 አድራሻ ልማት የለሁ. ይ?
- 1.21 እወ: እኩ ቁጥር ጥርጓሜ እለታል.
 1.22 የገዢ አንቀጽ እምሃር እለታል.
- 1.9 አድහነዱ ይደረግ
 1.10 በጣም ይደረግ
- 1.11 ክፍያ ስሜ ተከርክሩ/ስል
 1.25 ጥዣቅዬ ላይ ስሜ እሰራም
- 1.12 ክፍያ ተከራክሩ/ል
 1.13 በተጨማሪ ተከራክሩ/ል

- 1.8 Hai trovato un lavoro?
 1.21 Sì, lavoro in un bar.
 1.22 Do lezioni di inglese.
- 1.9 E' faticoso?
 1.23 No, non molto.
 1.24 Sì, ma mi piace.
- 1.11 Quante ore lavori?
 1.25 Lavoro 8 ore al giorno.
- 1.12 Quanto guadagni?
 1.13 Guadagni molto?
 1.26 Guadagno ... lire all'ora.
 1.27 Guadagno ... lire al mese.

How to describe your house, flat, etc.

ከመረ ገዢ ነት አትላስሎ በታ ከም አትላስ
Come descrivere la propria abitazione ...

Key Words	ቍኝ ቀንት	Parole chiave
there is, there are	እኔ/እኑ እስዴ/እስዴ	c'è, ci sono
on the right	የደንብ	a destra
on the left	የደንብ	a sinistra
up	አዲ	in alto
down	ቻልት	in basso
in the middle of	አቶ መካን ፍዴ	in mezzo a
at the bottom of	አቶ ተሳት ፍዴ	in fondo a
on top of	አቶ ማዕላ ፍዴ	in cima a
above	አዲ	sopra
below	ቻልት	sotto
near	ጥቃ	vicino a
next to	ጥራ	accanto a
opposite/in front of	ፈጥ	di fronte a
inside	አቶ ውስጥ	dentro
around	ከባዕ	intorno

Vocabulary	መዝግበ ቀንት	Vocabolario
1 lift	1 ልፍት	1 l'ascensore
2 bathroom	2 ገዢ	2 il bagno
3 balcony	3 በንሳ	3 il balcone
4 bedroom	4 ክፍል መጽሐፍ	4 la camera da letto
5 cellar	5 መክልል	5 la cantina
6 corridor	6 ክርስቶ	6 il corridoio
7 kitchen	7 ክናሽ	7 la cucina
8 entrance hall	8 አድራሻ	8 l'entrata
9 window	9 መስቀት	9 la finestra
10 wall	10 መንገዶች	10 la parete
11 floor	11 ባይታ	11 il pavimento
12 door	12 የዕዳ	12 la porta
13 main door	13 እኩ ያን	13 il portone
14 first/second floor	14 ተቀባዩ/ከዚሁ ያርስ	14 il primo/secondo piano
15 stairs	15 ባይት መሳያ	15 la sala da pranzo
16 stairs	16 መሳያ / አስተሳ	16 le scale
17 roof	17 የስዴ	17 il tetto

4 GEOGRAPHICAL SURROUNDINGS

HOW TO ...

1. Give information about your home town or village and surrounding area
2. Describe the weather conditions (see p. 128)
3. Describe the climate of your own country and enquire about the climate in another country (see p. 128)

1.1 Where do you live?

1.22 I live in Eritrea.

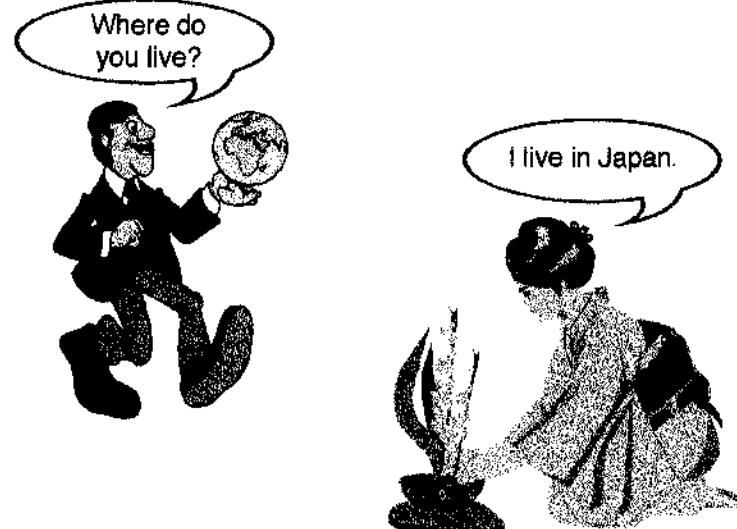
1.23 I live in Italy.

1.24 I live in England.

1.25 I live in Rome.

1.26 I live in London.

1.27 I live in Chicago.



ይ.ግራ.ኩ.ያዊ አቀማምን ከነጋት እየርን

ከመር ገር ...

1. ማስዕስ ከተማዎን ዓይነት ወደ ከሳይንስ ፍሰድ ክፍል

1.1 አበዳ ተነስር/ አበዳ ተነስር

1.22 እና ስርቃው እቅዱት

1.23 እና ዓይነት ባላያን እቅዱት

1.24 እና ዓይነት ለማለት እቅዱት

1.24 እና ሪፖርት እቅዱት

1.26 እና ለንዳን እቅዱት

1.27 እና ምክንያት እቅዱት

AMBIENTE GEOGRAFICO

Coma ...

1. dare informazioni sulla proprie città o villaggio e sulla zona circoantante
2. descrivere le condizioni meteorologiche (vedi p. 129)
3. descrivare il clima del proprio paese e porre domande au quello di un altro paese (vedi p. 129)

1.1 Dove vivo?

1.22 Vivo in Eritrea.

1.23 Vivo in Italia.

1.24 Vivo in Inghilterra.

1.25 Vivo a Roma.

1.26 Vivo a Londra.

1.27 Vivo a Chicago.

1.2 Where are you from?

- 1.28 I'm [I am] from Massawa.
1.29 I'm from Turin.

1.3 Where is it?

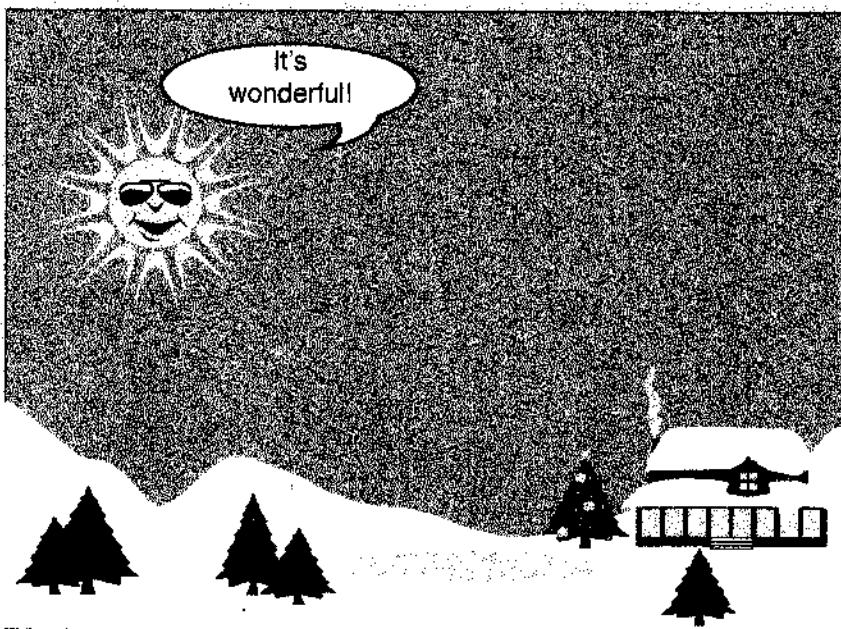
- 1.30 It's [It is] in northern Italy.
1.31 It's in central Italy.
1.32 It's in southern Italy.
1.33 It's in the north of Italy.
1.34 It's in the south of Italy.

1.4 Is it a large city?

- 1.35 No, it is a village in the mountains.
1.36 No, it is a village on a hill.
1.37 No, it is a village by the sea.
1.38 No, it is a village on a river.
1.39 No, it is a village on a lake.

1.5 Which is the nearest city?

- 1.40 (It's near) Turin.
1.41 (It's near) Naples.
1.42 (It's near) Asmara.



1.2 አየኋይ ከበት, ኢት/ 3A አየኋይ
ከበት, ኢት/

1.3 አስፈላጊዎች

- 1.28 በ/ንግድ ብሔራ ስም
1.29 በ/ንግድ ተሔጥ ስም

- 1.30 አገልግሎት ብሔራ ስም
1.31 አገልግሎት ተሔጥ ስም
1.32 አገልግሎት ብሔራ ስም
1.33 አገልግሎት ተሔጥ ስም
1.34 አገልግሎት ብሔራ ስም

1.4 አገልግሎት ብሔራ ስም

- 1.35 አገልግሎት ብሔራ ስም
1.36 አገልግሎት አገልግሎት ብሔራ
1.37 አገልግሎት ብሔራ
1.38 አገልግሎት ብሔራ
1.39 አገልግሎት ብሔራ

1.5 አገልግሎት ብሔራ ስም

- 1.40 (የቃ) ተሔጥ ስም
1.41 (የቃ) ተሔጥ ስም
1.42 (የቃ) አገልግሎት ስም

1.2 Di dove sei?

- 1.28 Sono di Massaua.
1.29 Sono di Torino.

1.3 Dove si trova?

- 1.30 Si trova nell'Italia settentrionale.
1.31 Si trova nell'Italia centrale.
1.32 Si trova nell'Italia meridionale.
1.33 Si trova nel nord Italia.
1.34 Si trova nel sud Italia.

1.4 E' una grande città?

- 1.35 No, è un villaggio in montagna.
1.36 No, è un piccolo paese in collina.
1.37 No, è un piccolo paese sul mare.
1.38 No, è un piccolo paese su un fiume.
1.39 No, è un piccolo paese su un lago.

1.5 Qual è la città più vicina?

- 1.40 (E' vicino/a a) Torino.
1.41 (E' vicino/a a) Napoli.
1.42 (E' vicino/a ad) Asmara.



1.6 What's the country-side like?

- 1.43 It's hilly.
 - 1.44 It's enchanting.
 - 1.45 It's monotonous.
 - 1.46 It's picturesque.
 - 1.47 It's wonderful.

1.7 Where do you live?

- 1.48 I live in the old part of town.
1.49 I live in the suburbs.

1.8 Is there an airport?

1.9 Is there a sports centre?

1.10 Is there a shopping centre?

1.11 Is there a castle?

1.12 Is there a cathedral?

1.6 ከተ አሳይ የደንብ ክፍል ደመኑል!

- 1.43 አንጻ ስተኞች አ.ቁ
1.44 ተራሽ አ.ቁ
1.45 አስተዋዕወ አ.ቁ
1.46 አያየሮ አ.ቁ
1.47 አያየሮወ አ.ቁ

1.7 አበዳ ተኋገር / ትኋይ

- 1.48 አብተ ፍደም ከተማ ስንበር
1.49 አብ ክባቢ ሌቻዎች

1.8 *መስቀል ንግድ አገሪ*

- 1.958 ከጥር ባለቤት
1.103 ይኩን አስተያየት ባለቤት
1.11 ከዚህ አስተያየት
1.12 ብቻ ከጥር የሚጠበቅ



1.6 Com'è il paesaggio?

- 1.43 E' collinare.
 - 1.44 E' incantevole.
 - 1.45 E' monotono.
 - 1.46 E' pittoresco.
 - 1.47 E' stupendo.

1.7 Dove abiti?

- 1.48 Abito nel centro storico.
1.49 Abito in periferia.

1.8 C'è un aeroporto?

- 1.9 C'è un centro sportivo?
 - 1.10 C'è un centro commerciale?
 - 1.11 C'è un castello?
 - 1.12 C'è una cattedrale?

- 1.13 Are there many monuments?
 1.14 Are there many shops?
 1.15 Are there many gardens?
 1.16 Are there many theatres?
 1.17 Are there many avenues?
 1.18 Are there many discotheques?
 1.19 Are there many fountains?
 1.20 Are there many industries?
 1.21 Are there many factories?

1.13 አዎስ አመልካች አሉም
 1.14 አዎስ ድኩናት አሉም
 1.15 አዎስ ሂሳብ አሉም
 1.16 አዎስ ታሪክበት አሉም
 1.17 አዎስ መገደታት አሉም
 1.18 አዎስ የሰነድ አሉም
 1.19 አዎስ ተራፍ ማያዝ አሉም
 1.20 አዎስ አንቀጽናዕዥ አሉም
 1.21 አዎስ ፍ-በርከታት አሉም

- 1.13 Ci sono molti monumenti?
 1.14 Ci sono molti negozi?
 1.15 Ci sono molti giardini?
 1.16 Ci sono molti teatri?
 1.17 Ci sono molti viali?
 1.18 Ci sono molte discoteche?
 1.19 Ci sono molte fontane?
 1.20 Ci sono molte industrie?
 1.21 Ci sono molte fabbriche?

INFORMALE (tu)

- Di dove sei?
 Dov'è la tua scuola?
 Che cosa fai di solito il week end?
 Ti piace vivere in Gran Bretagna?
 Ti piacerebbe vivere in Italia?

FORMALE (Lei)

- Di dov'è?
 Dov'è la sua scuola?
 Che cosa fa di solito il week end?
 Le piace vivere in Gran Bretagna?
 Le piacerebbe vivere in Italia?

- 1.52 Yes, there are...
 1.53 No, there aren't...

1.52 አዎስ ... አሉም
 1.53 አይደለም ... ያለም



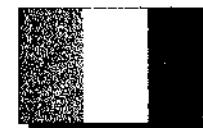
United Kingdom (Great Britain and Northern Ireland)

Borders:	The Atlantic Ocean, the North Sea, the English Channel
Area:	244,761 square km.
Population:	58,422,000
Density:	238 inhabitants per square km
Language:	English
Monetary Unit:	Pound Sterling
Capital:	London (6,904,600 inhabitants)
Flag:	The flag's colours are blue, white and red



Eritrea

Borders:	Sudan, Ethiopia, Red Sea, Djibouti
Area:	Approximately 124,300 square km.
Population:	Approximately 3,779,000
Density:	32 inhabitants per square km
Language:	Tigrinya, Arabic (English and Italian are widely spoken)
Monetary Unit:	Nakfa
Capital:	Asmara (approximately 400,000 inhabitants)
Flag:	The flag's colours are green, red, blue and yellow



Italy

Borders:	France, Switzerland, Austria and Slovenia
Area:	301,277 square km.
Population:	57,313,000
Density:	190 inhabitants per square km
Language:	Italian
Monetary Unit:	Italian Lira
Capital:	Rome (2,773,889 inhabitants)
Flag:	The flag's colours are green, white and red

5 TRAVEL AND TRANSPORT

HOW TO ...

1. Say how you get to school or place of work
2. Attract the attention of a passer-by
3. Ask the way to a place
4. Ask if there is a place nearby
5. Say you do not understand
6. Ask someone to repeat what they have said
7. Thank someone

1.1 How do you get to school?

1.2 How do you get to work?

1.3 By bus.

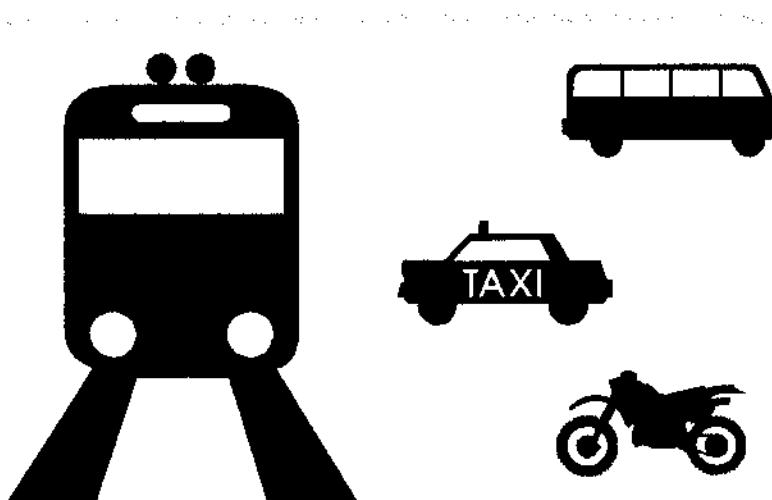
1.4 By car.

1.5 By train.

1.6 By bicycle.

1.7 By coach.

1.8 On foot.



መንግሥት

ከመድ ዘርሱ ...

1. ፎቶ በተገኘበት; ወደ ፎቶ ስራው ከዚ አጥቃቻል የሚለው
2. እያወለሁ አርር ከዚ አጥለሁበት
3. ፎቶ አረጋ ወሰን በታ ጽጋብኝበት ከዚ አጥቃቻል
4. ተርጓት በታ ከዚ አጥቃቻል
5. አይተረዳለንን ከዚ አጥቃቻል
6. ቤት አተቀበሉ ይገመስለሁ ከዚ አጥቃቻል
7. ከዚ አጥመለንን

1.1 በስተምር ፎቶ በታ ተገኘበት
ተገኘደ፤

1.2 በስተምር ፎቶ ስራው ተገኘደ፤

1.3 በአው-ቁስት

1.4 በመኪና

1.5 በቅበር

1.6 በበት-ቁስት

1.7 በአው-ቁስት

1.8 በእግዥ

TRASPORTI

Come ...

1. dira con quali mezzi si raggiunge la scuola o il posto di lavoro
2. attirara l'attenzione di un passante
3. chiedera informazioni per raggiungere un determinato luogo
4. chiedare se un determinato luogo è vicino
5. dira che non si è capito
6. chiedere a qualcuno di ripetere

1.1 Come vai a scuola?

1.2 Come vai al lavoro?

1.3 In autobus.

1.4 In macchina.

1.5 In treno.

1.6 In bicicletta.

1.7 In corriera.

1.8 A piedi.

1.9 How long does it take?

1.10 (About) 10 minutes.

1.11 (About) an hour ...

2.1 Excuse me!

2.2 Yes!

3.1 Where's [Where is] the museum?

3.11 Take the first on the right.

3.2 Where's the castle?

3.12 Take the second on the right.

3.3 Where's the post office?

3.13 Take the third on the right.

3.4 Where's the information centre?

3.14 Turn left.

3.5 Where's the church?

3.15 (Go) straight on.

3.6 Where's the chemist?

3.16 Go as far as the traffic lights.

3.7 Where's the swimming pool?

3.17 Go as far as the cross-road.

3.8 Can you tell me the way to the police station?

3.18 Cross the road.

3.9 Can you tell me the way to the bus stop?

3.19 Cross the pedestrian crossing.

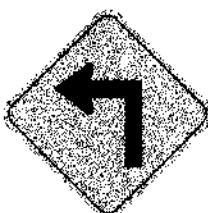
3.10 Can you tell me the way to the station?

3.20 It's there, on your right.

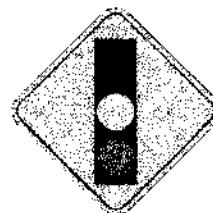
LEFT

TRAFFIC LIGHTS

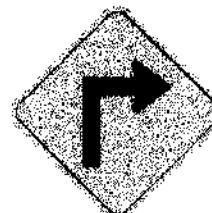
RIGHT



SINISTRA



SEMAFORO



DESTRA

1.9 Ի՞նչ է (Ո՞գ) քա՞ղաք:

1.10 Գոյ 10 լուսական:

1.11 Գոյ 1 օգատ:

2.1 Ե՞ս:

2.2 Ան, ե՞տի ե՞ք:

3.1 Ուր առև հուզ ի բարեն (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.11 Այլ փակած առև 3 բարեն
+ ուս:

3.2 Խուեն առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.12 Այլ փակած առև 3 բարեն
+ ուս:

3.3 Ուր շիշ առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.13 Այլ փակած առև 3 բարեն
+ ուս:

3.4 Այլ շիշ առև իր ութին
(Ա.Չիմ.) Պահպահչաւ:

3.14 Յը ցա դիմ
3.15 Շիշ առև ՓԲԱ

3.5 Ուր փակած առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.16 Խը պայես ՓԲԱ
3.17 Խը ՓԲԱ տուք ՓԲԱ

3.6 Ուր տէշչիշ առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.18 ՔԸ ցա դիմ
3.19 Ուր Տէ տէմս տուք դիմ

3.7 Մական, առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.20 Այլ թիւ մը ցա դիմ

3.8 Հայ շիմ առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.9 Մական համար առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

3.10 Մական դիշ առև իր ութին (Ա.Չիմ.)
Պահպահչաւ:

1.9 Quanto ci metti? / Quanto impieghi?

1.10 (Circa) 10 minuti.

1.11 (Circa) un'ora.

2.1 (Senta), scusi!

2.2 Sì, (dica)!

3.1 (Mi sa dire) dov'è il museo?

3.11 Prenda la prima a destra.

3.2 (Mi sa dire) dov'è il castello?

3.12 Prenda la seconda a destra.

3.3 (Mi sa dire) dov'è l'ufficio postale?

3.13 Prenda la terza a destra.

3.4 (Mi sa dire) dov'è l'ufficio informazioni?

3.14 Volti a sinistra.

3.5 (Mi sa dire) dov'è la chiesa?

3.15 Continui (sempre) dritto.

3.6 (Mi sa dire) dov'è la farmacia?

3.16 Vada fino al semaforo.

3.7 (Mi sa dire) dov'è la piscina?

3.17 Vada fino all'incrocio.

3.8 (Mi sa dire) dov'è la questura?

3.18 Attraversi la strada.

3.9 (Mi sa dire) dov'è la fermata dell'autobus?

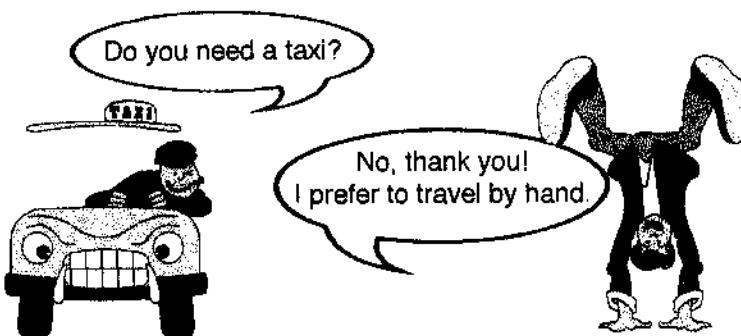
3.19 Attraversi il passaggio pedonale.

3.10 (Mi sa dire) dov'è la stazione?

3.20 E' lì, sulla destra.

- 4.1 Excuse me, is there a bank near here? 4.4 20 metres, on the left.
- 4.2 Excuse me, is there a restaurant near here? 4.5 Opposite...
- 4.3 Is it very far from here? 4.6 Next to...
- 4.7 Near...
- 4.8 On the road parallel to this one.
- 4.9 No, (it's about) ten minutes walk.
- 4.10 Yes, you'll have to take a taxi.
- 5.1 Excuse me, what did you say?
- 5.2 I don't understand.
- 6.1 Could you say it again, please?
- 6.2 Could you speak more slowly, please?

- 7.1 Thank you!
- 7.2 Thank you very much!
- 7.3 Very kind of you!



- 4.1 አቅራቢ: ከዚህ ክፍያ ብቻ አልደረሰ፤ 4.4 20 ዓመት ገጽ ተደርጓል፤ 4.5 በመጀመሪያ ...
- 4.2 አቅራቢ: ከዚህ ቀበሌ ቤት መግለጫ, አልደረሰ፤ 4.6 ተቋ: ከዚህ ተደርሱ ...
- 4.3 ከዚህ አገልግሎት የሚፈጸም፤ 4.7 ተቋ ...
- 4.4 20 ዓመት መንገድ / የመጀመሪያ ክፍያ, መንገድ፤ 4.8 ከዚህ መንገድ የሚፈጸም፤
- 4.9 ከዚህን: በአዋጅ ዘመን 10 ዓመት ይመለድ፤ 4.10 ከዚህ: ተከሳሽ, የወጪ ነው ከጋሽ አይደለም፤
- 5.1 አቅራቢ: እንተደረገ ብቻ አልደረሰ፤ 5.2 አቅራቢ ይመለድ፤

- 6.1 ከተደቀመጫው የሚከላከለው፤
6.2 በዚህ አገልግሎት የሚፈጸም፤

- 7.1 የጥናት፤
7.2 በዚህ የጥናት፤
7.3 በዚህ ተካተሉ፤

- 4.1 Scusi, c'è una banca qui vicino ? 4.4 A 20 metri, sulla sinistra.
- 4.2 Scusi, c'è un ristorante qui vicino ? 4.5 Di fronte a ...
- 4.3 E' molto lontano da qui? 4.6 Accanto a ...
- 4.7 Vicino a ...
- 4.8 Nella via parallela a questa.
- 4.9 No, (circa) 10 minuti a piedi.
- 4.10 Sì, deve prendere un taxi.

- 5.1 Come, scusi?
- 5.2 Non capisco.
- 6.1 Può ripetere, per favore?
- 6.2 Può parlare più piano, per favore?

- 7.1 Grazie!
- 7.2 Mille grazie!
- 7.3 E' molto gentile!

TRAVEL BY PUBLIC TRANSPORT

HOW TO ...

1. Ask if there is a bus, train or coach to a particular place
2. Buy tickets specifying: single or return and class
3. Ask about the times of departure and arrival
4. Ask and check whether it is: the right platform, bus, coach or stop
5. Reserve a seat
6. Ask the time

1.1 Is there a coach to Florence?
1.2 Is there a bus to the station?

1.4 I'm [I am] sorry, I don't know.
1.5 (Yes,) number 20.

1.3 Is there an express train for Bologna?

1.6 Yes, there's [There is] one in half an hour.
1.7 Yes, there's one at ten past seven.

TRENI IN PARTENZA

DESTINAZIONE	ORARIO	BINARIO
TORINO	19.00	3
GENOVA	20.16	1
MILANO	19.30	4
FIRENZE	22.00	2



ገብያን መገባዎች

ከመሸ ጥርሃን ...

1. የገዢ ተደርሱ ስት አገልግሎት ወይ የበራታ ለተተሄዤ ታስቦት
2. መጠናን መምሪያን ተከት ሲሆን ታዋወለ
3. የገዢ ምንታልን ምምፊለን ስሜት ታስቦት
4. መጠና በጥር: አገልግሎት: ይመስል. ዘዴ ምክንያት ተረጋግጧ
5. አቅራቢዎች ስት ተስቦ (ተምዝገበ)
6. ስሜት ታስቦት

1.1 ፈራፍንስ ለተተሄዤ አገልግሎት አላሸ፣ 1.4 ይቻልታ፣ አይፈለጥሁን
1.2 የገዢ መኖር በጥር ለተተሄዤ አገልግሎት አላሸ፣ 1.5 አዎ፣ ቅጽ 6 20

1.3 የሰላም ለተተሄዤ ቁጥጥር በጥር
አላሸ፣

1.6 አዎ፣ ይሰራ ይርሃ ስሜት ለተመሳሳይ
ለማ
1.7 አዎ፣ ስሜት ምውኑትን የሰርተን
ለተመሳሳይ አላ

TRASPORTO PUBBLICO

Come ...

1. chiedere se c'è un autobus, un treno o una corriera per un determinato luogo
2. comprare biglietti specificando se di sola andata o di andata e ritorno e la classe
3. chiedere gli orari di partenza e di arrivo
4. chiedere e verificare se il binario, l'autobus, la corriera o la fermata sono quelli giusti
5. prenotare un posto
6. chiedere l'ora

1.1 C'è una corriera per Firenze? 1.4 Mi dispiace, non lo so.
1.2 C'è un autobus per la stazione? 1.5 Sì, il numero 20.

1.3 C'è un treno espresso per Bologna? 1.6 Sì, ce n'è uno tra mezz'ora.
1.7 Sì, ce n'è uno alle sette e dieci.

2.1 I'd like a single ticket.
2.2 I'd like a return ticket.

3.1 What time is the next train for Rome?
3.2 What time is the next coach for Rome?

3.3 What time does it leave Naples?
3.4 What time does it get to London?

4.1 Excuse me, is this platform 3?
4.2 Excuse me, is this the coach for ...?
4.3 Excuse me, is this the stop for ...?

4.4 Which platform does the train for Genoa leave from?

5.1 I'd like to reserve a seat.
5.2 I'd like to reserve a couchette.

2.3 First class?
2.4 Second class?

3.5 It leaves at 4.30 p.m.

3.6 It leaves at 3.00 p.m.
3.7 It gets in at 3.00 p.m.

4.5 Yes.
4.6 No, it's that one over there.

4.7 It leaves from platform 3.

Da che binario parte il treno per Roma?

Dal primo binario.



2.1 የሚገኘው ተከተለ የሚገኘው?
2.2 መመሰረት ተከተለ የሚገኘው?

3.1 አቶ ባቡር ስሜ ከንደደ አ.ም ፍጻ ሪፖር
አተኞቸ፣
3.2 አቶ አው-ፍጥነስ በየኖድ ስሜ አ.ም ፍጻ ሪፖር
አተኞቸ!

3.3 ስሜ ከንደደ አ.ም ፍጻ ሪፖር አተኞቸ፣
3.4 ስሜ ከንደደ አ.ም ፍጻ ሪፖር አ-ንዳን አተኞቸ፣

4.1 ይችል፡ አቶ መደረጌ ቅ. 3 ዓ.ሪ;
4.2 ይችል፡ እነዚ ... አው-ፍጥነስ ዓ.ሪ;
4.3 ይችል፡ አስተ ዓ.ሪ ... ይመ አተ-በል!

4.4 አቶ ዓይ ይሞላ ባቡር ከዚያ መደረጌ አ.ም
አተኞቸ!

5.1 ከዚ መሰረት (መንበር) አዋጅ ማስተካከል
5.2 መደረግ ዓይ-ት አዋጅ ማስተካከል

2.3 ተፈጻሚ መኖርኝ!
2.4 ከአዱ መኖርኝ!

3.5 ስሜ 4:30 አ.ም አተኞቸ

3.6 ስሜ 3 አ.ም አተኞቸ
3.7 ስሜ 3 አ.ም አተብጀክ

4.5 አዎ
4.6 አይችል፤ አስተ አ.ም

4.7 ከፌ መደረጌ ቅ. 3 አ.ም
አተኞቸ

2.1 Vorrei un biglietto di andata.
2.2 Vorrei un biglietto di andata e ritorno.

3.1 A che ora parte il treno per Roma?
3.2 A che ora parte la corriera per Roma?

3.3 A che ora parte da Napoli?
3.4 Quando arriva a Londra?

4.1 Scusi, è il binario n. 3?
4.2 Scusi, è la corriera per ...?
4.3 Scusi, è la fermata per ... ?

4.4 Da che binario parte il treno per Genova?

5.1 Vorrei prenotare un posto.
5.2 Vorrei prenotare una cuccetta.

2.3 Di prima classe?
2.4 Di seconda classe?

3.5 Parte alle 16.30.

3.6 Parte alle 15.00.
3.7 Arriva alle 15.00.

4.5 Sì!
4.6 No, è quella (laggiù).

4.7 Parte dal binario numero 3.

Ask the time

What's the time?

What time is it?

1. It's [It is] midnight. (24.00)
2. It's midday/twelve o'clock. (12.00)
3. It's one (o'clock)/one p.m. (13.00)

4. It's two (o'clock)/two a.m. (2.00)
5. It's three (o'clock)/three a.m. (3.00)
6. It's four (o'clock)/four a.m. (4.00)
7. It's five (o'clock)/five a.m. (5.00)
8. It's six (o'clock)/six a.m. (6.00)
9. It's seven (o'clock)/seven a.m. (7.00)
10. It's eight (o'clock)/eight a.m. (8.00)
11. It's nine (o'clock)/nine a.m. (9.00)
12. It's ten (o'clock)/ten a.m. (10.00)
13. It's eleven (o'clock)/eleven a.m. (11.00)
14. It's twelve (o'clock)/twelve a.m. (12.00)
15. It's one (o'clock)/one p.m. (13.00)
16. It's two (o'clock)/two p.m. (14.00)
17. It's three (o'clock)/three p.m. (15.00)
18. It's four (o'clock)/four p.m. (16.00)
19. It's five (o'clock)/five p.m. (17.00)

- ...

20. It's five (minutes) past two. (2.05)
21. It's ten (minutes) past two. (2.10)
22. It's a quarter past two/two fifteen. (2.15)
23. It's twenty (minutes) past two/two twenty. (2.20)
24. It's half past two/two thirty. (2.30)
25. It's twenty-five (minutes) to three. (2.35)

26. It's twenty (minutes) to three. (2.40)
27. It's a quarter to three/two forty-five. (2.45)

አንተ የወጪታት

አንተ አንድ ከዚህ

1. ፊርማ ሌይት
2. ፊርማ መካከል
3. አንተ ካል

4. አንተ ክፍተት ካል
5. አንተ ስስዕት ካል
6. አንተ አርባት ካል
7. አንተ ተመ-ሽት ካል
8. አንተ ም&ሽት ካል
9. አንተ ምው-ዓት ካል
10. አንተ ምሞንት ካል
11. አንተ ተዘጋጀት ካል
12. አንተ ዘጋጀት ካል
13. አንተ ዘጋጀት እና ካል
14. አንተ ዘጋጀት ክፍተት ካል
15. አንተ እና ፍደል እና የሙሽት
16. አንተ ክፍተት ፍደል እና የሙሽት
17. አንተ ስስዕት ፍደል እና የሙሽት
18. አንተ አርባት ፍደል እና የሙሽት
19. አንተ ተመ-ሽት ፍደል እና የሙሽት

- ...

20. አንተ ክፍተት ተመ-ሽት
21. አንተ ክፍተት ዘጋጀት
22. አንተ ክፍተት ምነዑስ
23. አንተ ክፍተት ምነዑስ
24. አንተ ክፍተት ልሬም
25. የሙሽት ስስዕት ምነዑስ
ክፍተት ተራፈ
26. የሙሽት ስስዕት ምነዑስ ተራፈ
27. የሙሽት ስስዕት ምነዑስ ተራፈ

Chiedere l'ora

Che ora è?

Che ore sono?

1. E' mezzanotte.
2. E' mezzogiorno.
3. E' l'una.

4. Sono le due.
5. Sono le tre.
6. Sono le quattro.
7. Sono le cinque.
8. Sono le sei.
9. Sono le sette.
10. Sono le otto.
11. Sono le nove.
12. Sono le dieci.
13. Sono le undici.
14. Sono le dodici.
15. Sono le tredici.
16. Sono le quattordici.
17. Sono le quindici.
18. Sono le sedici.
19. Sono le diciassette.

- ...

20. Sono le due e cinque.
21. Sono le due e dieci.
22. Sono le due e quindici/un quarto.
23. Sono le due e venti.
24. Sono le due e trenta/mezzo.
25. Sono le due e trentacinque.

26. Sono le tre meno venti.
27. Sono le tre meno quindici/un quarto.

TRAVEL BY AIR OR SEA

HOW TO ...

1. Ask about times of departure and arrival
2. Buy tickets specifying: destination, single or return and class
3. Say where you would like to sit
4. Inform someone about your proposed times of arrival and departure

1.1 What time is the a flight for Venice?

1.2 What time does the boat leave for Genoa?

1.3 What time does the ferry leave for Messina?

1.4 What time does the ferry arrive in Messina?

2.1 I'd [I would] like a single ticket to Rome.

2.2 I'd like a return ticket.

2.3 In tourist class.

2.4 In first class.



በኢትዮጵያ በአየርና ገዢ

ከመረጋገጫ ...

1. ማስቀመጥ ስሜት ጽሑፍን በፊተኛን ከም አተኞቸት
2. አተብጀነት በታች፣ ዘመንና ስራትን ልቦና ከም አተገኘለሁ
3. እበደ ከፃ ክተብላ ከም አተደረሰ ከም አተገኘለሁ
4. ጽሑፍ ሰነ ማስቀመጥ ስሜት ገዢ ከም አተኞቸው

1.1 ስሜት ከንደደ እና በፊት ጽሑፍነዋል

1.2 ስሜት ከንደደ እና መርካማ ጽሑፍና አተኞቸል

1.3 መርካማ ስሜት ከንደደ እና ጽመኖና አተኞቸል

1.4 መርካማ ስሜት ከንደደ እና አገልግሎት አተብጀነል

2.1 መነሻ ተከት ጽርማ የጽግበሩ ንዑስ

2.2 መነሻን መግለጫ ተከት የጽግበሩ ንዑስ

2.3 አገልግሎት መዓርጎ

2.4 አገልግሎት መዓርጎ

VIAGGIARE IN AEREO O VIA NAVE

Come ...

1. chiedere gli orari di partenza e di arrivo
2. comprare biglietti specificando la destinazione, se di sola andata o di andata e ritorno e la classe
3. dire dove si desidera sedersi
4. informare qualcuno sull'orario di partenza e di arrivo

1.1 A che ora c'è un volo per Venezia?

1.2 A che ora parte la nave per Genova?

1.3 A che ora parte il traghetto per Messina?

1.4 A che ora arriva a Messina?

2.1 Vorrei un biglietto di andata per Roma.

2.2 Vorrei un biglietto di andata e ritorno.

2.3 In classe turistica.

2.4 In prima classe.

- 3.1 I'd like a seat next to the window.
 3.2 I'd like a seat near the corridor.
 3.3 I'd like a seat in a (non-)smoking compartment.

- 4.1 (At) what time are you leaving?
 4.2 (At) what time is he/she leaving?
 4.3 (At) what time are you leaving?
 4.4 (At) what time are they leaving?
 4.5 (At) what time are you arriving?
- 4.6 I'm leaving at six (o'clock).
 4.7 He/she is leaving at seven.
 4.8 We're [We are] leaving at eight.
 4.9 They're leaving at nine.
 4.10 I'm arriving at ten.

3.1 አብ ቅድ መሰከተ ከፍ ክበል ምድላና.
 3.2 አብ ቅድ ካደጋዎች ከፍ ክበል ምድላና.
 3.3 አብ ቅድ-ነትከኑ / ብርቱካኑ ከፍ, ከፍ
 ክበል ምድላና.

- 4.1 በዓት ክንደረሰ አቶ አጥቃቃል፤
 4.2 በዓት ክንደረሰ አቶ በኋቃል፤
 4.3 በዓት ክንደረሰ አቶም አጥቃቃል፤
 4.4 በዓት ክንደረሰ አቶም በኋቃል፤
 4.5 በዓት ክንደረሰ አቶ አጥቃቃል፤
- 4.6 በዓት 6 ክኋዋ አቶ
 4.7 በዓት 7 ክኋዋ አቶ
 4.8 በዓት 8 ክኋዋ አቶ
 4.9 በዓት 9 ክኋዋለ/አ አጥመ/አ የ
 4.10 በዓት 10 ክኋዋ አቶ

- 3.1 Vorrei un posto accanto al finestrino.
 3.2 Vorrei un posto vicino al corridoio.
 3.3 Vorrei un posto tra i (non) fumatori.

- 4.1 A che ora partirai?
 4.2 A che ora partirà?
 4.3 A che ora partirete?
 4.4 A che ora partiranno?
 4.5 A che ora arriverai?
- 4.6 Partirò alle sei.
 4.7 Partirà alle sette.
 4.8 Partiremo alle otto.
 4.9 Partiranno alle nove.
 4.10 Arriverò alle dieci.

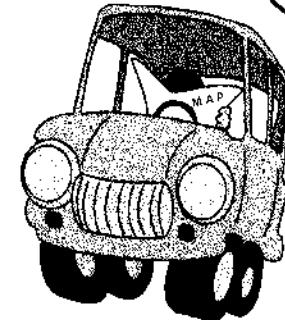
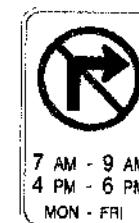
PRIVATE TRANSPORT

HOW TO ...

1. Buy petrol by grade, volume or price
2. Ask someone to check oil, water and tyres
3. Ask if there is a place nearby
4. Ask for technical help
5. Ask for a receipt

- 1.1 I'd like 20 pounds worth of (unleaded) petrol.
 1.2 I'd like 60 pounds worth of diesel.
 1.3 I'd like 20 litres of four star.
 1.4 Fill it up, please.

- 2.1 Can you check the oil, please?
 2.2 Can you check the water, please?
 2.3 Can you check the tyres, please?
 2.4 Can you check the tyre pressure, please?



ክስኩ መገኘነቶ

ከዚህ ወር ...

1. በንዑስ (ቅድመ ስነዎች ቅጂ) ከዚ ለተገበለ
2. ዘመን ማረጋገጫ መዘተ ገብረአዳዎች ከዚ ለተፈተት
3. ፍረ ወሰን በታ ቁረጥ መናገሩ ከዚ ለተፈተት
4. ተከራካሪ ፍጥነት ከዚ ለተፈተት
5. ቀበሌት ከዚ ለተፈተት

1.1 ተያዋው ክፍል ቅጂ 240 ሲC በንዑስ ይፈል ነበር

1.2 ቅጂ 200 ሲC የፍቃድ ይፈል ነበር

1.3 20 ሲC ይፈል ነበር

1.4 በንዑስ ወመለከተው ይፈል ነበር

2.1 በቅድመ ክፍል ቅጂ ይፈል ነበር

2.2 በቅድመ ክፍል ማረጋገጫ ይፈል ነበር

2.3 በቅድመ ክፍል ንግድ ይፈል ነበር

2.4 በቅድመ ክፍል ቁጥር ၁၇ የቅርቡ (ጥርክም) ይፈል ነበር

TRASPORTO PRIVATO

Come ...

1. comprere la benzine (tipo, qualità e prezzo)
2. chiedere di controllare l'olio, l'acqua, le gomme, ecc.
3. chiedere se un determinato luogo è vicino
4. chiedere l'aiuto di un tecnico
5. chiedere la ricevuta

1.1 (Vorrei) 60.000 lire di benzina (senza piombo).

1.2 (Vorrei) 50.000 lire di diesel.

1.3 (Vorrei) 20 litri di super.

1.4 (Mi faccia) il pieno, per favore.

2.1 Mi controlli l'olio, per favore.

2.2 Mi controlli l'acqua, per favore.

2.3 Mi controlli le gomme, per favore.

2.4 Mi controlli la pressione delle gomme, per favore.

- 3.1 Is there a garage near here?
- 3.2 Is there a motorway near here?
- 3.3 Is there a car park near here?
- 3.4 Is there a car wash near here?

4.1 I need a mechanic.

4.2 My car has broken down.

4.3 I've [I have] got engine trouble.

4.4 My battery is flat.

4.5 I've run out of petrol.

5.1 Can you give me a receipt, please? 5.2 Here you are. Have a good journey!

- 3.1 ከዚ ቁጥር 26 እና አላማ
- 3.2 ከዚ ቁጥር 30 እና አላማ
- 3.3 ከዚ ቁጥር 52 መሸሪያ ቤት አላማ
- 3.4 ከዚ ቁጥር መስሪያ መስፈርቶች አላማ

4.1 መከተል የድልፍ አሉ

4.2 መከተል ተዘጋጀ

4.3 ተቀረቡ ተዘጋጀ

4.4 በተጋደጋ ተደረግ

4.5 በንዑስ መቆየት

5.1 ቀበሌት ከተሸቦኝ ወጪዎች አሉ

5.2 እኔህ፣ እስተኛ መገኘ ይገበልሁም

- 3.1 C'è un'officina qui vicino?
- 3.2 C'è un'autostrada qui vicino?
- 3.3 C'è un parcheggio qui vicino?
- 3.4 C'è un lavaggio qui vicino?

4.1 Ho bisogno di un meccanico.

4.2 Ho un guasto alla macchina.

4.3 Ho la macchina in panne.

4.4 Ho la batteria scarica.

4.5 Sono rimasta senza benzina.

5.1 Mi può dare la ricevuta, per favore? 5.2 Ecco a lei. Buon viaggio!

HOLIDAYS**HOW TO ...**

1. Say and enquire about where you and others normally spend your holidays and how long they last
2. Say how you spend your holidays and with whom

- | | |
|---|-------------------------------------|
| 1.1 Where do you usually go on holiday? | 1.10 Usually I go to Italy. |
| 1.2 Where do you usually spend your holidays? | 1.11 Usually I go to the mountains. |
| 1.3 Where are you going on holiday this year? | 1.12 Sometimes I go to the seaside. |
| 1.4 Where is he/she going on holiday this summer? | 1.13 Often I go abroad. |
| 1.5 Where are you going on holiday this summer? | 1.14 I'm going to Florence. |
| 1.6 Where are they going on holiday this summer? | 1.15 He/she is going to Florence. |
| | 1.16 We're going to Florence. |
| | 1.17 They're going to Florence. |
| | 1.18 I'm staying in England. |

ሰራተኞች / በቅጣት**ከመደረግ ዘርፍ ...**

1. እያንደኝነት በአዲሽን አበበን ከንደደረግ ጥሩ ከም በዚህንን ከም አተገኘለን አጥቃቻቸውን
2. በቅጣት በስምዕትን ምስ መንገድ ከም አጥጠልፎ ከም አተገኘለ

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1.1 መብዛከተኩ ጥሩ ጥራራዊት አበበ
ትኩይይኩ፣ | 1.10 መብዛከተኩ ጥሩ ፍጤ ዓላማ ጥራራዊት |
| 1.2 መብዛከተኩ ጥሩ ደረሰኑትኩ/ኩ
አበበ ተስልሬም፣ | 1.11 መብዛከተኩ ጥሩ አብ ትቦታት
አስፈላጊ |
| | 1.12 አጽኑኩ ጥሩ ፍጤ ባሳራ እወርዳ |
| | 1.13 ህጋዊ ጥሩ ታዋሻ አጥቃቻ |
| | 1.14 ጥራራዊ ከነይድ አየ(ማ)(f) |
| | 1.15 ጥራራዊ ከነይድ አየ (m)
ጥራራዊ ከነይድ አየ (f) |
| | 1.16 ጥራራዊ ከነይድ አግ(m)(f) |
| | 1.17 ጥራራዊ ከነይድ አግ(m)(f)
ጥራራዊ ከነይድ አግ(f) |
| | 1.18 እብ ዓላማ እንጂለን ከተረጋግጧ አየ |

VACANZE**Come ...**

1. dire e chiedere dove si trascorrono generalmente le vacanze e quanto tempo durano
2. dire come si trascorrono le vacanze e con chi

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1.1 Dove vai di solito in vacanza? | 1.10 Di solito vado in Italia. |
| 1.2 Dove passi di solito le vacanze? | 1.11 Di solito vado in montagna. |
| | 1.12 Qualche volta vado al mare. |
| | 1.13 Spesso vado all'estero. |
| 1.3 Dove andrai quest'anno in vacanza? | 1.14 Andrò a Firenze. |
| 1.4 Dove andrà quest'estate in vacanza? | 1.15 Andrà a Firenze. |
| 1.5 Dove andrete quest'estate in vacanza? | 1.16 Andremo a Firenze. |
| 1.6 Dove andranno quest'estate in vacanza? | 1.17 Andranno a Firenze. |
| | 1.18 Resterò in Inghilterra. |

1.7 How long will you stay on holiday?

1.8 How long will you be on holiday?

1.9 Where would you like to go on holiday?

1.19 Two weeks.

1.20 About a fortnight.

2.1 What do you usually do on holiday?

2.5 I go for walks.

2.2 What do you usually do during your holidays?

2.6 I do some sport.

2.3 Who are you spending your holidays with?

2.10 (I'm going) with my friends.

2.4 Who are you going on holiday with?

2.11 (I'm going) with my parents.

ALWAYS
h-a- ፩፻
sempre

USUALLY
ዓርጋ h-a- ፩፻
di solito

SELDOM
አኅተ
raramente

ONCE
አንሳሳይ
una volta

OPTIONAL
ቆልፎ
spesso

SOMETIMES
አኅ አኅ ፩፻
qualche volta

NEVER
ነፍእም
mai

TWICE
ከአተወ
due volte

HOW OFTEN ...
አብ ክናፈልጉ እዋት
Quante volte ...

1.7 ጽሑፍፃፃ ጥበት ከተሰው እና፣(m)

7 ጽሑፍፃፃ ጥበት ከተሰው እና፣(f)

1.8 ጽሑፍፃፃ ጥበት እና ማረጋገጫ ከተሰው እና
ከተሰው እና፣

1.9 ፍልፍታ ፍጊዜ ከተከይድ የሚተካለሁ፣

1.19 ጽላት ስሙን

1.20 ጽእስት ከላት ስሙን

1.21 የኩዳ ጥፊያ ከተከይድ የሚተካለሁ

1.22 የኩዳ ከተከይድ የሚተካለሁ

1.23 የኩዳ ከተከይድ የሚተካለሁ

2.1 እና እዋት ማረጋገጫ ጥበት እና
አንቃቤ ታክክል/ሪ!

2.2 እና እዋት ማረጋገጫ/ቲ. መግለጫ እና
አንቃቤ ታክክል/ሪ!

2.5 ተለዋል ለማዕራፍ

2.6 ለማዕራፍ ለማዕራፍ

2.7 የኩዳ ዓላማ ለማዕራፍ

2.8 እና በፊል እንደሆነት

2.9 የኩዳ ጥፊያ በፊል ለማዕራፍ

2.3 ማረጋገጫ/ቲ. የኩዳ መን ተከልል/ሪ!

2.4 እና ማረጋገጫ/ቲ. የኩዳ መን ከተከይድ/ዲ
እና፣/ቲ!

2.10 የኩዳ አዴር ሲደረግ እናዕራፍ

2.11 የኩዳ ለማዕራፍ ለማዕራፍ

1.7 Per quanto tempo resterai in vacanza?

1.19 Due settimane.

1.8 Per quanto tempo stai in vacanza?

1.20 Una quindicina di giorni.

1.9 Dove ti piacerebbe andare in vacanza?

1.21 Mi piacerebbe andare in Italia.

1.22 Mi piacerebbe andare ad Adi Quala.

1.23 Mi piacerebbe andare a Cheren.

2.1 Che cosa fai di solito in vacanza?

2.5 Faccio delle passeggiate.

2.2 Che cosa fai di solito durante le

2.6 Pratico qualche sport.

vacanze?

2.7 Vado in discoteca.

2.3 Con chi passi le vacanze?

2.8 Vado a sciare.

2.4 Con chi andrai in vacanza?

2.9 Vado al mare.

2.10 Con i miei amici.

2.11 Con i miei genitori.

7 TOURIST INFORMATION

HOW TO ...

1. Ask for information about a town and region
2. Ask for details of excursions
3. React (i.e. welcome or reject) to suggestions about activities

- | | | | | |
|--|--|--|--|-----------------------------------|
| 1.1 What places of interest are there to see ... ? | 1.3 There's a museum. | 1.5 There are a lot of tourist itineraries. | 1.7 There are a lot of historical monuments. | 1.9 There are many guided tours. |
| 1.2 What are the city's main attractions? | 1.4 There's a sea-front promenade. | 1.6 There are a lot of historical monuments. | 1.8 There are many guided tours. | 1.10 There are many guided tours. |
| 2.1 Do they organize any tourist itineraries? | 2.3 Could you recommend some excursions? | 2.5 Could you recommend a guided tour? | | |
| 2.2 Do they organize any excursions? | 2.4 Could you recommend a guided tour? | | | |



ክቡር ተራ novità

ከመረ ዘርዝ...

1. ማስዕስ ከተማን ከባላትን ከም ሌትካት
2. ፈደ ጥያቄ አርብር ከም ሌትካት
3. ገንዘበታትን አገልግሎት በታታትን በምልከቱ አሳይቷል
ከም ሌትቃለን ሌተኛነት

- | | |
|---|-----------------------------------|
| 1.1 እንደታደረው አገልግሎት አገልግሎት አገልግሎት አገልግሎት | 1.3 በተመዘገበ አገልግሎት |
| 1.2 ተያይዞ ከተማ ቅጽ. ስተዋጥ አየኔት አየኔት አየኔት | 1.4 ጉዳድ ጉዳድ በአገልግሎት |
| 1.3 በአገልግሎት በቅድመ የገዢ መዘጋጀት አገልግሎት | 1.5 በአገልግሎት በቅድመ የገዢ መዘጋጀት አገልግሎት |
| 1.4 በአገልግሎት በቅድመ የገዢ መዘጋጀት አገልግሎት | 1.6 በአገልግሎት በቅድመ የገዢ መዘጋጀት አገልግሎት |

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| 2.1 የደንብ በቅድመ የገዢ የደንብ የደንብ | 2.3 በአገልግሎት አገልግሎት ተመዝግበ |
| 2.2 የደንብ የደንብ የደንብ | 2.4 በአገልግሎት የደንብ የደንብ ተመዝግበ |

INFORMAZIONI TURISTICHE

Come ...

1. chiedere informazioni su una città o una regione
2. chiedere informazioni su escursioni
3. rispondere (as. accettare o rifiutare) a proposte di attività

- | | |
|--|--|
| 1.1 Che cosa c'è di interessante da vedere in questa zona? | 1.3 C'è il museo. |
| 1.2 Quali sono le principali attrattive di questa città? | 1.4 C'è la passeggiata a mare. |
| | 1.5 Ci sono molti itinerari turistici. |
| | 1.6 Ci sono molti monumenti storici. |

- | | |
|---|--|
| 2.1 Organizzano qualche giro turistico? | 2.3 Può consigliarmi delle escursioni? |
| 2.2 Organizzano delle escursioni? | 2.4 Può consigliarmi delle visite guidate? |

- 3.1 We could go to the museum.
 3.2 We could go to the cinema.
 3.3 You could go to the theatre.

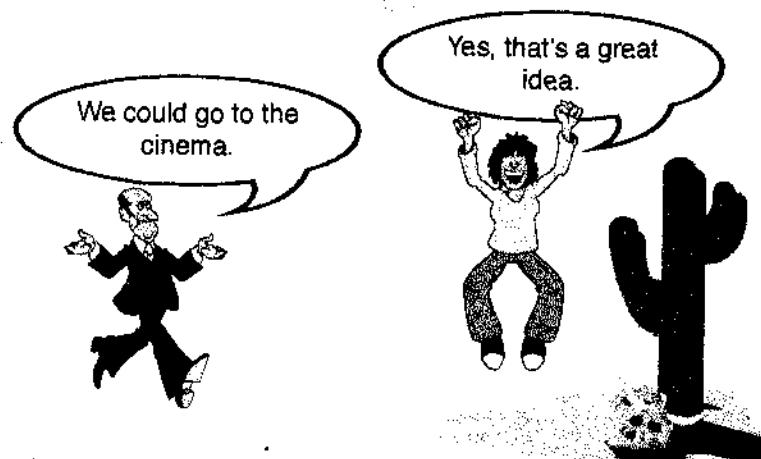
- 3.4 Yes, that's a great idea.
 3.5 No, I'm tired.
 3.6 No, I don't feel like it.
 3.7 No, I'm busy.

3.1 گوییم باید به موزه برویم
 3.2 گوییم باید به سینما برویم
 3.3 گوییم باید به تئاتر برویم

3.4 یعنی بسیار خوب است
 3.5 نه، من خستم
 3.6 نه، من از آن شعور ندارم
 3.7 نه، من اینجا نباشم

- 3.1 Potremmo andare al museo.
 3.2 Potremmo andare al cinema.
 3.3 Potresti andare a teatro.

- 3.4 Sì, è un'ottima idea.
 3.5 No, sono stanco.
 3.6 No, non ne ho voglia.
 3.7 No, sono impegnato.



SOME SUGGESTIONS ABOUT THE DIFFERENT PARTS OF THE LETTER

INFORMAL

- Dear ... ,

- Sorry I haven't written for ages ...
- How are things?
- You haven't written for ages ...

- I passed my exam ...
- Why don't you come and see us ...
- Could you do me a favour?

- Bye, bye.
- Say hello to everyone from me.
- Love and kisses, see you soon.
- Lots of love (to everyone).
- Love.

- Name

- Caro/a/l'e ... ,

- Scusemi se non ti ho scritto prima ...
- Come va?
- Da molto non mi scrivi ...

- Sono stato promosso ...
- Perché non vieni a trovarci ...
- Potresti farmi un favore?

- Ciao.
- Saluta tutti da parte mia. Ciao.
- Un bacio, a presto.
- Tanti cari saluti (a tutti).
- Affattovel saluti.

- Nome

FORMAL

- To
- Dear Mr./Mrs.,
- Dear Sir,

- I am/We are ...
- The undersigned ...
- This is to inform you ...
- In answer to your letter of ...
- With reference to your letter of ...

- I would be grateful if you could send us ...
- We would be grateful if you could book ...
- Please could you cancel ...

- Yours faithfully/sincerely.
- Best regards/wishes.
- I look forward to hearing from you.
- Yours faithfully.

- Name and surname

- A/AI/Alla/All' ...
- Caro/a Signor/a ...
- Egregio/Gentile Signore/a ...

- Sono/Siamo ...
- Il/La sottoscritto/a ...
- Le/Vi comunico ...
- In risposta alla Sua lettera del ...
- Con riferimento alla Sua del ...

- Le sarei grato se potessi inviarci ...
- Vi saremmo grati se poteste prenotare ...
- Vi preghiamo di annullare ...

- Distinti saluti.
- Cordiali saluti.
- In attesa di Vostre notizie, porgo distinti saluti.

- Nome e cognome

8**HOTEL****HOW TO ...**

1. Identify yourself
2. Say that you have (not) made a reservation
3. Ask if there are rooms available
4. State when you require a room and for how long
5. Ask the cost per night, per person, per room
6. Ask if meals are included
7. Say you would like to pay

1.1 Good morning. Can I help you?

1.2 Good morning, I'm Mr. Skelton.

2.1 I booked a room.

2.2 I have a room booked.

2.3 I haven't booked.

3.1 Do you have a single room?

3.2 Do you have a double room?

4.1 From ... to ...

4.2 For one night.

4.3 For two weeks.

3.3 At the moment we're full.

3.4 For how long?

3.5 For how many nights?

የታል**ከመሪ ጥርት ...**

1. አስበኑ ከም አተኞች
2. መደቀሰ አመካሱበት ከም አተኞች
3. የገ ቤት ለተደራሽ የዚያ ከም አተኞች
4. ፈመኖለን ተስተዋዣ ለጥንት እና መደቀሰት ከም አተኞች ከም አተኞች
5. የገ ቤት መደቀሰት ተሳይ ስብ ቤት ለደት ከም አተኞች
6. መግቢት አተው እና ስብ ከም አተኞች
7. ሁሉም ተስተዋዣ እና ከም አተኞች

1.1 ከመሪ ወጪ አተኞች፡ እንታይ ነፃ፻፤

1.2 ከመሪ ወጪ አተኞች እና ሲላማች

2.1 ከደ መደቀሰ አመካሱበት ከይረ

2.2 በተመዘገበበት ከገድ መደቀሰት

አለንኝ

2.3 አመካሱበትን

3.1 ጥሩ ለሚ በተመዘገበ ከደ መደቀሰ

አለሁም ይል

3.2 የገ ቤት ለሚ መደቀሰ አለሁም ይል

3.3 ጥሩ ከፈ ማለት እና

3.3 ጥሩ ከፈ ማለት እና

3.4 ተስተዋዣ ቤት

3.5 ተስተዋዣ ለደት

4.1 ካብ ... ከነዚ

4.2 ተሳይ ለደት

4.3 ተሳይ ቤት

ALBERGHI**Come ...**

1. presentarsi
2. dire se si è prenotato o no
3. chiedere se ci sono camere disponibili
4. dire per quando e per quanto tempo si richiede una camera
5. chiedere il costo per una notte, per persona, per camera
6. chiedere se i pasti sono inclusi
7. chiedere il conto

1.1 Buongiorno, desidera?

1.2 Buongiorno, sono il signor Skelton.

2.1 Ho prenotato una camera.

2.2 Ho una camera prenotata.

2.3 Non ho prenotato.

3.1 Avete una camera singola?

3.2 Avete una camera doppia?

3.3 Per il momento è tutto esaurito.

3.4 Per quanto tempo?

3.5 Per quante notti?

4.1 Dal ... al ...

4.2 Per una notte.

4.3 Per due settimane.

- 5.1 How much is it for one night?
 5.2 How much is it for one person?
 5.3 How much is it for one room?
 5.4 How much is it for full board?
 5.5 How much is it for half board?

- 6.1 Is breakfast included?
 6.2 Are meals included?

- 7.1 (I would like) the bill, please.
 7.2 Could you prepare the bill,
 please?

- 5.1 ከንደደ አቶ የግብ. ገተታ ለይታ
 5.2 ከንደደ አቶ የግብ. ገተድ ስብ
 5.3 ከንደደ አቶ የግብ. ገተድ መረቅበ
 5.4 ከንደደ አቶ የግብ. ገምለስ
 መሰተኞች
 5.5 ከንደደ አቶ የግብ. ገፍርቁ
 መሰተኞች

- 6.1 ቁርስ አብቱ የጋ ለተው ይሸፍ
 6.2 መግቢ. አብቱ የጋ ለተው ይሸፍ
 6.3 እው: ካለ. ለተው አቶ
 6.4 አይፈልጊ: ለተው አይከነን

- 7.1 በኩልቻትናም አሳይ ምረላሽ
 7.2 ለአገልግሎት መግለጫዎች

- 5.1 Qual è il prezzo per una notte?
 5.2 Qual è il prezzo per una persona?
 5.3 Qual è il prezzo per una camera?

- 5.4 Quant'è la pensione completa?
 5.5 Quant'è la mezza pensione?

- 6.1 E' compresa la prima colazione?
 6.2 Sono compresi i pasti?
 7.1 (Vorrei) il conto, per lavoro.
 7.2 Potrebbe prepararmi il conto, per
 lavoro?
- 6.3 Yes, it's all included.
 6.4 No, it's not included in the price.
- 7.3 Here you are, thank you.

Common words in hotels

አስተዳደር አንተዋወል አፈጻጸም አዘራርባ
Principali parole negli alberghi

drinking water	ዘንተ ማይ	acqua potabile
linen	አፏርታ	biancheria
deposit	ተቀማጠ	caparra
safe	ካክ	cassaforte
out of order	ነብ ተቍኔ ወያኑ	fuori servizio
half board	ፍርቁ መለተንግሽ	mezza pensione
youth hostel	መስተዳደር መንሰበያት	ostello della gioventù
attended car-park	እስተው ታርክ	parcheggio custodito
full board	ምተለ መለተንግሽ	pensione completa
private beach	ልክክ ገመገዢ ባሳራ	spiaggia privata
seaside resort	መዘናዣ ገመገዢ ባሳራ	stazione balneare
spa	ክሙናዊ ማይ ዘላቃት	stazione termale
all included	ከተ ተበርሃል	tutto compreso
emergency exit	ሀዋሪ መውሰዳት	uscita di sicurezza
no camping	ተንተ አይተካክለ	vietato campeggiare
no admittance	ምእታው ካልተሳ አቶ	vietato l'ingresso
no parking	ታርክን ካልተሳ አቶ	vietato il parcheggio
board and lodging	የጥብን መደቀሰን	vitto e alloggio
bed and breakfast	የል-ትን ቁርስን	alloggio e prima colazione

Reservations are valid only if they are made and confirmed in writing

በታችነት አስተዳደር አዋጅም አገልግሎት መግለጫ የለ አተመልከት አቶ

Le prenotazioni hanno valore solo se effettuate e confermate per iscritto

9**RESTAURANT****HOW TO ...**

1. Ask for a table
2. Attract the waiter's attention
3. Order a drink or a snack
4. Order a meal
5. Express an opinion about a meal or dish
6. Ask for the bill

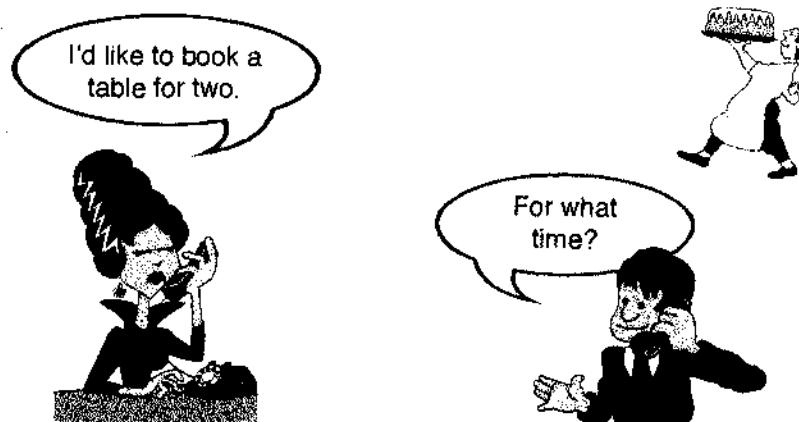
1.1 Hello, is that "Bologna" restaurant? 1.5 Yes, what can I do for you?

1.2 I'd [I would] like (to book) a table 1.6 For what time?
for two (people).

1.3 I'd like (to book) a table for five.

1.4 For eight o'clock.

1.7 Fine, what's your name?

**ԱՌ ԹՊԴՆ****ԻԿԱՐ ՀԵԿ...**

1. Պահ ից աժման
2. Յանուար ից աժմանը
3. ամստ օք ԳՎԸՆ ից աժման
4. այդ ից աժման
5. այնու այլ այդ օք Ո.Տ. կազմի ից աժման
6. այս ից աժման

1.1 Կը: ԱՌ ԹՊԴՆ. Ո՞՛չ Զ.Բ:

1.5 ԱՌ: ՀՅԺ ԻԼԱԽԱ

1.2 ՉԻԱՌ Ո՞՛՛ ԶԱՐ ՆԵՇ

1.6 ՑՈՒՌ ԻՆՔԱ:

1.3 ՉԿԱՄ-ՇԻ Ո՞՛՛ ԶԱՐ ՆԵՇ

1.4 ՉԼՈՒ ՇՊՐԵՒ

1.7 ՇԵՐ, ԱԿ Ի ԽՈՎԱ

RISTORANTE**Come ...**

1. chiedera un tavolo
2. attirare l'attenzione del cameriere
3. ordinara una bevanda o uno spuntino
4. ordinare un pesto
5. esprimere un'opinione sul cibo
6. chiedere il conto

1.1 Pronto, ristorante "Bologna"?

1.5 Sì, dica!

1.2 Vorrei (prenotare) un tavolo per due.

1.6 Per che ora?

1.3 Vorrei (prenotare) un tavolo per cinque.

1.4 Per le otto.

1.7 Va bene, qual è il Suo nome?

2.1 Waiter!

2.2 Waitress!

3.1 I'd like a coffee.

3.2 I'd like a cappuccino.

3.3 I'd like a sandwich.

3.4 I'd like a cheese roll.

3.5 I'd like a 'croissant'.

3.6 I'd like an orangeade.

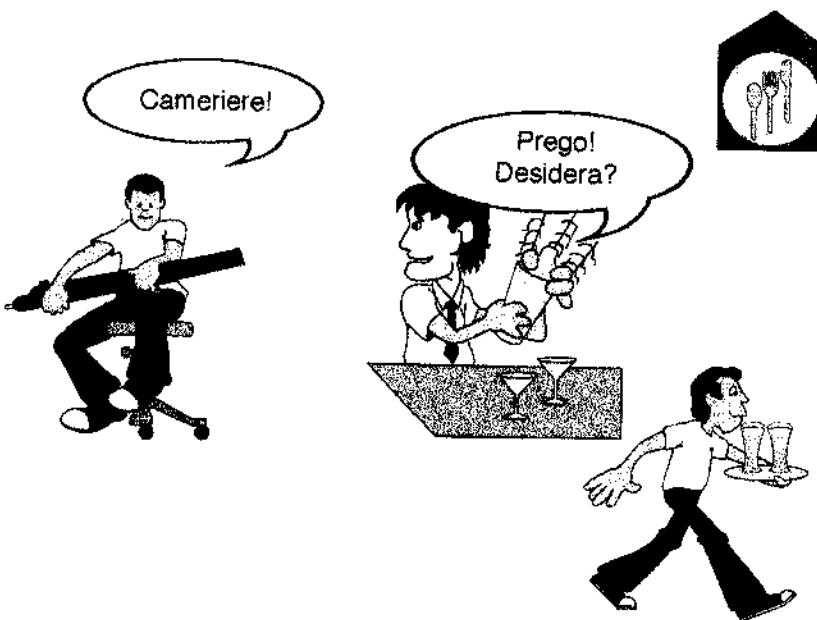
3.7 I'd like a small pizza.

3.8 I'd like to see the menu.

2.3 Yes, what would you like?

4.1 (As a starter) I'd like ham and melon.

4.2 (As a starter) I'd like Russian salad.



2.1 ՀՈՎԱ

2.2 ՀՈՎԱՐԴԻ

2.3 ՀՈՎԱ ՀԵԺԵ ԻՆԻՄԻ

3.1 ՈՒԴ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.2 ԿՐԵՊԻ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.3 ՄՇԿ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.4 ԸՆԿՐԵ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.5 ԱՌԵՐ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.6 ՀԵՇՔ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.7 ՏՇ ՀԱՅԻՄԳԱ

3.8 ՄՈՒ ԽԵԼԵ ՄԵՂԱԴԻ

4.1 ԻԳՐ ՔԲ: ՄՈՎԱ, ՏՇԵՐ-Ք ՄՈՒ-ԴԻ
ՄԵՂԱԴԻ

4.2 ԻԳՐ ՔԲ: ՄՈՎԱ, ՈՒՄ ՀՈՒ ՄԵՂԱԴԻ

2.1 Cameriere!

2.2 Cameriera!

2.3 Prego! Desidera?

3.1 Vorrei un caffè.

3.2 Vorrei un cappuccino.

3.3 Vorrei un tramezzino.

3.4 Vorrei un panino al formaggio.

3.5 Vorrei un cornetto.

3.6 Vorrei un'aranciata.

3.7 Vorrei una pizzetta.

3.8 Vorrei vedere il menù.

4.1 Come antipasto vorrei del prosciutto e melone.

4.2 Come antipasto vorrei dell'insalata russa.

- 4.3 For first course I'd like (some) lasagna.
 4.4 For first course I'd like (some) tagliatelle with tomato sauce.
 4.5 For first course I'd like (some) spaghetti.
 4.6 I'd like an orangeade.
 4.7 I'd like a bottle of red/white wine.
 4.8 I'd like some fizzy/natural mineral water.
 4.9 (For the second course) what do you recommend?
 4.10 (For the second course) what do you have?
 4.11 All right, I'll have this with mixed salad.
 4.12 Thanks, but I prefer French fries.
 4.13 Thanks, but I prefer cooked vegetables.



- 4.19 And what would you like to drink?
 4.20 I recommend the dish of the day.
 4.21 I recommend this (dish).
 4.22 I recommend the fried fish.

- 4.3 መፌመርያ አብቶ ምጽሕቲ.
 4.4 መፌመርያ ታልቻተለ, የዚ ክመራረ ምጽሕቲ.
 4.5 መፌመርያ ስጋነ-ብ ምጽሕቲ.
 4.6 እራትታቸ ምጽሕቲ.
 4.7 ቅዱስ/ሰዕድ ስር ምጽሕቲ.
 4.8 ገዢ ለለም/ዘይ-ገለ ማረ ምጽሕቲ.
 4.9 ከዚ ካልከይ እንታይ ተመርጓለይ
 4.10 ከዚ ካልከይ እንታይ አከተሞ:
 4.11 እኩ-ይ: የዚ እውቅዴስ ስሳጣ ይች-ን
 4.12 የጥንጥለይ: ገዢ ቅዱስ ይጋኙ ይጠበኝ
 4.13 የጥንጥለይ: ገዢ አ-ተጥልው አስምልቱ
 ይጠበኝ
- 4.19 እንታይ ከተስተዋዋይ ተደርሱ?
 4.20 ፍደል ለማመዳል ፍደል
 መግቢት ይጠበኝ
 4.21 እነዚ, መግቢት, ይጠበኝ
 4.22 ቅዱስ የዚ ይጠበኝ

- 4.3 Come primo vorrei delle lasagne.
 4.4 Come primo vorrei delle tagliatelle al pomodoro.
 4.5 Come primo vorrei degli spaghetti.
 4.6 Da bere vorrei un'aranciata.
 4.7 Da bere vorrei una bottiglia di vino rosso/bianco.
 4.8 Da bere vorrei dell'acqua minerale (naturale/gassata).
 4.9 Di secondo che cosa mi consiglia?
 4.10 Di secondo che cosa avete?
 4.11 Va bene, prendo questo, con contorno di insalata mista.
 4.12 Grazie, ma preferisco patatine fritte.
 4.13 Grazie, ma preferisco verdure cotte.
- 4.19 E da bere (cosa desidera)?
 4.20 Le consiglio il piatto del giorno.
 4.21 Le consiglio questo piatto.
 4.22 Le consiglio la frittura di pesce.

- 4.14 Do you have any sweet/cake?
 4.15 Do you have (any) ice-cream?
 4.16 Do you have (any) cheese?
 4.17 Do you have (any) fresh fruit?

- 5.1 It's all very nice.
 5.2 It's very nice.
 5.4 The soup is too salty/needs more salt.
 5.5 The meat is over-cooked/underdone.
 5.6 The pizza is burnt.
 5.7 The plate/glass is dirty.

- 6.1 Can I have the bill, please?

4.14 አብተት አለብሔር፤
 4.15 ስላም አለብሔር፤
 4.16 ይጠናኝ አለብሔር፤
 4.17 ተፋይ ፍቃድ አለብሔር፤

5.1 ከዚ ጥሩም እና
 5.2 አዘገጃ ጥሩም
 5.4 ከዚ መረጃ መው ሚስጥም / ከዚ መረጃ መው የድልም እና
 5.5 ከዚ ስጋ በዚህ ተቋልም / ከዚ ስጋ በዚህ እድተቋልዎች
 5.6 ከዚ ተሳ ፍርድ
 5.7 ከዚ እያደርግ ስጋ እና / ከዚ እያደርግ ስጋ እና

6.1 አስተዳደር መመሪያዎች፤

- 4.14 Avete del dolce?
 4.15 Avete del gelato?
 4.16 Avete del formaggio?
 4.17 Avete della frutta fresca?

- 5.1 E' tutto molto buono.
 5.2 E' buonissimo.
 5.4 La minestra è salata/insipida.
 5.5 La carne è troppo cotta/cruda.
 5.6 La pizza è bruciata.
 5.7 Il piatto/bicchiere è sporco.

- 6.1 Mi porta il conto, per favore?

- 4.23 I'm sorry, it's finished.

- 4.23 አይታኩለሁ፣ ተወካሉ እና

4.23 አይታኩለሁ፣ ተወካሉ እና
 4.24 አይታኩለሁ፣ ተወካሉ እና

- 4.23 Ci dispiace, l'abbiamo finito.
 4.24 Ci dispiace, l'abbiamo finita.

Common words in recipes

አብተት መግለጫ ቤት

Principali parole nelle ricette

to toast, to roast	የጥቃው	abbrustolare
to slice, to cut	የጥርሻ	affettare
to add	የሙጥኑ	aggiungere
herbs	ቀመጣት	aromi
to boil	የጥጥል	bollire
saucepans	በንሳ	casseruola
to cook	የጥጥል	cuocere
to bake	የሰንሳት	cuocere al forno
to stew	የሰላል	cuocere in umido
to steam	የሰራፍ የሰላል	cuocere a vapore
to grill	የጥጥል	cuocere ai ferri
to fry	የጥጥል	friggere
to whisk, to whip	የሙጥኑ	frullare
to grate	የሰኞቷል	grattugiare
to knead	የሰማሽ	impastare
to flour	የጥጥል	infarinare
to rise	የሰባድ	lievitare
to mix, to stir	የሰላፍ	mescolare
ladle	የሰማቅ	mestolo
to put	የሰነድ	mettere
breadcrumb	የሰራፍ ቀን	pane grattugiato
to peel	የጥጥል	pelare
stuffing	የሰንሳት	ripieno
to brown	የሰንሳት	rosolare
to peel, to shell	የጥጥል/የሰንሳት	sbucciare
to fry lightly	የጥጥል	soffriggere
to squeeze	የጥጥል	spremere
to cut	የሰላል	tagliare
frying pan	በንሳ	tegame
tureen, bowl	አድራሻ የሰማቷል	terrina
to mince, to chop	አድራሻ የሰማቷል	tritare

10 SHOPPING

HOW TO ...

1. Find out about opening and closing times
2. Ask for information about supermarkets, shopping centres, etc.
3. Ask where specific departments are
4. Express quantity required (including expressions of weight, container; etc.)
5. Ask for particular items
6. Find out how much things cost

1.1 At what time do (clothes) shops open?

1.2 At what time do (clothes) shops close?

2.1 Is there a supermarket?

2.2 Where's the shopping centre?

2.3 Where's the market?

1.3 They open at eight thirty.

1.4 They close at...

YES... WE ARE

OPEN

BIG
SAVINGS



SORRY... WE ARE

CLOSED

REDUCED
TO CLEAR

ዶመናን የመግለጫ

ከዚህ ጊዜ ...

1. ስብዳሪያ የገኘት-ትን መሰረዱን ይጠናች አብራታ ከዚ እተካተት
2. ስብዳሪያ ሲ-TCምርክት አብራታ ከዚ እተካተት
3. ፍል-ይ ከፍል እበደ ከዚ በርካብ ከዚ እተካተት
4. ህብዳሪያ በስሳን ከሰራተኞች ተከተለዋል ከዚ እተገልጻል
5. ስብዳሪያ ቀረ ፍል-ይ አዋጅ ከዚ እተካተት
6. የጊዜ እተካተት

1.1 ከፋዕ-ት በሽያጭ ይከት ስላት ከንፈድ ይከላል፣

1.2 ከፋዕ-ት በሽያጭ ይከት ስላት ከንፈድ ይከላል፣

1.3 ስላት ስምን-ትን ለረዳን ይከላል

1.4 ስላት ... ይከላል

2.1 አስገል ከዚ፣ ሲ-TCምርክት እለዋል

2.2 እበደ እየሆኑ ይከላል

2.3 ፍል እበደ እለዋል

COMPERARE

Come ...

1. informarsi sugli orari di apertura e di chiusura
2. chiedere informazioni su supermercati, centri commerciali, acc.
3. chiedere dove si trova un determinato reparto
4. esprimere la quantità richiesta
5. chiedere un particolare prodotto
6. chiedere il prezzo dai prodotti

1.1 A che ora aprono i negozi (di abbigliamento)?

1.2 A che ora chiudono i negozi (di abbigliamento)?

2.1 C'è un supermercato?

2.2 Dov'è un centro commerciale?

2.3 Dov'è un mercato?

1.3 Aprono alle otto e mezzo.

1.4 Chiudono alle ...

- 2.4 Where is a greengrocer's?
 2.5 Where is a bureau de change/an exchange bureau?
 2.6 Where is a chemist's?
 2.7 Where is a butcher's?
 2.8 Where is a baker's?
 2.9 Where is a pastry shop?
 2.10 Where is a jeweller's?

- 3.1 Where's the food department?
 3.2 Where's the clothing department?
 3.3 Where's the book department?
 3.4 Where's the electrical department?

- 4.1 I'd like a litre of milk.
 4.2 I'd like a kilo of bread.
 4.3 I'd like a dozen eggs.
 4.4 I'd like a plastic bag.
 4.5 I'd like a bottle of wine.

2.4 አጋጥና ቁረጥት አበዳ እየ ነርብ
 2.5 ገዢዎች አስፈላጊ በታ አበዳ ይርብ
 2.6 ፍጤጌ አበዳ ይርብ
 2.7 ልንጂ በታ አበዳ ይርብ
 2.8 ልንጂ በን አበዳ ይርብ
 2.9 ልንጂ ተስተ አበዳ እየ
 2.10 ልንጂ ወርቅ በዋን እየ

3.1 ተደ መግቢ, ከፍል, አበዳ ይርብ
 3.2 ተደ ከፋው-ጥት ከፍል, አበዳ ይርብ
 3.3 ተደ መጽሕፍት ከፍል, አበዳ ይርብ
 3.4 ተደ እለከተክ ከፍል, አበዳ ይርብ

4.1 አዲ ሌታ ይገኘ ምዕስታ
 4.2 አዲ ካለ በን ምዕስታ
 4.3 12 እንቃቅ ምዕስታ
 4.4 አንጂት ልሳታ ምዕስታ
 4.5 ጥርመ-ዘ በን ምዕስታ

- 2.4 Dov'è un fruttivendolo?
 2.5 Dov'è una agenzia di cambio?
 2.6 Dov'è una farmacia?
 2.7 Dov'è una macelleria?
 2.8 Dov'è una panetteria?
 2.9 Dov'è una pasticceria?
 2.10 Dov'è una gioielleria?

- 3.1 Dov'è il reparto alimentari?
 3.2 Dov'è il reparto vestiti?
 3.3 Dov'è il reparto libri?
 3.4 Dov'è il reparto elettricità?

- 4.1 Vorrei un litro di latte.
 4.2 Vorrei un chilo di pane.
 4.3 Vorrei una dozzina di uova.
 4.4 Vorrei un sacchetto di plastica.
 4.5 Vorrei una bottiglia di vino.

- 5.1 I'd like a pullover.
 5.2 I'd like a raincoat.
 5.3 I'd like an umbrella.
 5.4 I'd like a bag.
 5.5 I'd like a jacket.
 5.6 I'd like a coat.
 5.7 I'd like a pair of shoes.

- 5.8 Made of nylon.
 5.9 Made of leather.
 5.10 Made of plastic.
 5.11 Made of silk.
 5.12 Made of cotton.

- 6.1 How much (is it)?

- 6.2 Can I pay by cheque?
 6.3 Can I pay by credit card?

5.1 ከል የል የል
 5.2 ፍጌ ከፍም ከጥት የል የል
 5.3 የል የል የል
 5.4 በርል የል የል
 5.5 እነ የል የል
 5.6 እነ የል የል
 5.7 ወጪ የል የል

5.8 ተደ-ን
 5.9 ተደ-በት እተሰራ
 5.10 ተደ-በት እተሰራ
 5.11 ተደ-በት እተሰራ
 5.12 ተመ-ተ እተሰራ

- 6.1 አን, ከንደደ’የ የንሳ-፣

- 6.2 ተቀኩ ከተና እተላላሪ
 6.3 ተከራይ ከርድ ከተና እተላላሪ

- 5.1 Vorrei un pullover.
 5.2 Vorrei un impermeabile.
 5.3 Vorrei un ombrello.
 5.4 Vorrei una borsa.
 5.5 Vorrei una giacca.
 5.6 Vorrei un cappotto.
 5.7 Vorrei un paio di scarpe.

- 5.8 Di nailon.
 5.9 Di pelle.
 5.10 Di plastica.
 5.11 Di seta.
 5.12 Di cotone.

- 6.1 Quanto costa?

- 6.2 Posso pagare con un assegno?
 6.3 Posso pagare con la carta di credito?

11

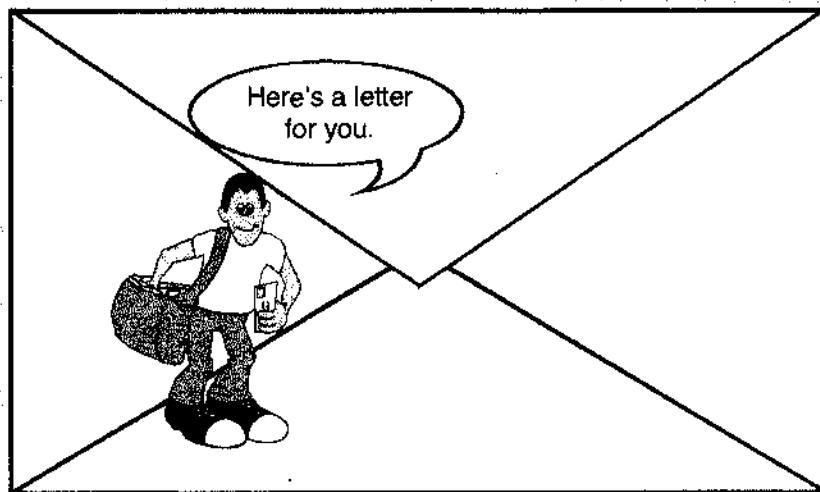
SERVICES

POST OFFICE

HOW TO . . .

1. Ask where a post office, a tobacconist or post box is.
 2. Find out opening and closing times
 3. Ask how much it costs to send letters, postcards or parcels to a particular country
 4. Buy stamps of a particular value
 5. Say whether you would like to send letters, postcards or parcels

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1.1 Excuse me, where is a post office? | 1.4 It's there, near the bank. |
| 1.2 Excuse me, where is a tobacconist's? | 1.5 It's down there, on the right. |
| 1.3 Excuse me, where is a post box? | 1.6 I'm sorry, I don't know. |
| 2.1 At what time does the post office open? | 2.3 It opens at eight fifteen. |
| 2.2 At what time does the post office close? | 2.4 It closes at 2.00 pm. |



07 2021

Hope 2011

1. በት ጥወቃ፣ እናና የጂዢ ወደ እናን ጥወቃ ለበዚ ከም በርካባዊ ከም አተሳተት
 2. የነፃተሰን በፈጸመን ገዢ ከም አተሳተት
 3. ይበባቻቸው ካርተለጥቸው ባህል የብ አተመዘገበ የገዢ ተግባራዊ ከም በመከራ ከም አተሳተት
 4. መለን የጊ ለለምም ተግባራዊ ከም አተገኘለ
 5. የይሁም ማክተልና ወደ ምርመራ ከተማሪያዊ ከም አተጠለ ከም አገልግሎት

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------|
| 1.1 የቃረጋ: በተ ጥስታ አበበ እና፤ | 1.4 አብደ: የቃ ባንክ |
| 1.2 የቃረጋ: አንቀጽ ትርጉም አበበ እና፤ | 1.5 ታደሰዎች: የሚገኘውን ገዢ |
| 1.3 የቃረጋ: ጥናት በአጥቃ ስነጋን አበበ
እና፤ | 1.6 አይተኞላይ: አይፈልጉን እና |
| 2.1 በተ ጥስታ ስሜ ከሚገኘ ይከተሉ፤ | 2.3 ሰዓት ስምምነት ሰዓት ይከተሉ |
| 2.2 በተ ጥስታ ስሜ ከሚገኘ ይከተሉ፤ | 2.4 ስሜ ከዚ ያደረግ እና የሚከተሉት ይከተሉ |

UFFICIO POSTALE

Coma ...

1. chiedere dov'è un ufficio postale, una tabaccheria o una buca della lettere
 2. informarsi sugli orari di apertura e di chiusura
 3. chiedere quanto costa spedire una lettera, una cartolina o un pacco in un determinato paese
 4. comprare francobolli di un determinato valore
 5. dire se si desidera spedire lettere, cartoline o pacchi

- | | |
|--|--------------------------------|
| 1.1 Scusi, dov'è un ufficio postale? | 1.4 E' là, vicino alla banca. |
| 1.2 Scusi, dov'è una tabaccheria? | 1.5 E' laggiù, sulla destra. |
| 1.3 Scusi, dov'è una buca delle lettere? | 1.6 Non lo so, mi dispiace. |
|
 |
 |
| 2.1 A che ora apre l'ufficio postale? | 2.3 Apre alle otto e quindici. |
| 2.2 A che ora chiude l'ufficio postale? | 2.4 Chiude alle quattordici. |

- 3.1 How much is it to send a letter to Germany?
 3.2 How much is it to send a card to Belgium?
 3.3 How much is it to send a parcel to Ireland?
 3.4 How much is it to send a greeting card?

- 4.1 Would you give me a stamp for Great Britain, please?
 4.2 Would you give me a stamp for a letter, please?
 4.3 Would you give me a stamp for a card, please?

- 5.1 I'd like to send this letter by air-mail to Holland.
 5.2 I'd like to send this parcel to Denmark.
 5.3 I'd like to send a registered letter (with advice of receipt) to Australia.

3.1 Τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου
 3.2 Τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου
 3.3 Τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου
 3.4 Τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου

4.1 Ποτέ δεν έχω παραγγελμένη τηλεγράφη
 4.2 Ποτέ δεν έχω παραγγελμένη τηλεγράφη
 4.3 Ποτέ δεν έχω παραγγελμένη τηλεγράφη

5.1 Με τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου
 5.2 Με τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου
 5.3 Με τι πολλά θέλω να στείλω μέσω τηλεγράφου

- 3.1 Quanto costa spedire una lettera in Germania?
 3.2 Quanto costa spedire una cartolina in Belgio?
 3.3 Quanto costa spedire un pacco in Irlanda?
 3.4 Quanto costa spedire un biglietto d'auguri?

- 4.1 Mi dia un francobollo per la Gran Bretagna, per favore.
 4.2 Mi dia un francobollo per lettera, per favore.
 4.3 Mi dia un francobollo per cartolina, per favore.

- 5.1 Vorrei spedire questa lettera per via aerea in Olanda.
 5.2 Vorrei spedire questo pacco in Danimarca.
 5.3 Vorrei spedire una raccomandata (con ricevuta di ritorno) in Australia.

TELEPHONE

HOW TO ...

1. Give and seek information about where phone calls can be made
2. Ask if you can make a call
3. Ask for a telephone number
4. Answer a phone call
5. Make a phone call and ask to speak to someone

- 1.1 Where's the nearest phone-box? 1.2 In Piazza Dante, next to the newspaper kiosk.
 1.2 Where's the nearest public phone? 1.3 A hundred metres on your right.

- 2.1 Can I make a phone call to my parents?
 2.2 Could I make a phone call?
 2.3 Can I phone Sandra?

- 3.1 What's your phone number?
 3.2 What is the code for Florence?
 3.3 What number do I have to dial for Great Britain?

- 4.1 Hello!
 4.2 Hello! Who's speaking?

- 5.1 Could I speak to Dr. Brandi?
 5.2 Is Sonia there?
 5.3 I can't hear you, please speak louder!
 5.4 Yes, one moment!
 5.5 Yes, it's me.
 5.6 I'll [I will] call him for you.
 5.7 I'll call her for you.
 5.8 You've got the wrong number.
 5.9 I'm sorry, but he has just gone out.
 5.10 Could you phone tonight?
 5.11 Could you call back later?
 5.12 Could you call back in ten minutes?

ተለጻ

ከመድ ነርክ ...

1. አበደ ከም ካይውል ቁብረት ከም ሌተሁባን ሌተወካከል
2. የሚኖጥል ፍቃድ ሌተሸጋ ከም ሌተኩቅት
3. ቅጽል ተለጻ ከም ሌተኩቅት
4. መልስ ተለጻ ከም ሌተቋበል
5. የዋል ምስ ክልል ለማ ታክክለኛ ከም ሌተኩቅት

1.1 ባንዲያ ተለጻ እያየደል ከባቢ
ይርከብ!

1.2 ማዘዣ ተለጻ እያየደል ከባቢ
ይርከብ!

2.1 የገዢ ለተደራሽ ተለጻ ከድውል
አስላል ድሞ!

2.2 የገዢ ለተደራሽ ተለጻ ከድውልና!

2.3 ከድውል ለተሳላፊ!

3.1 ቅጽል ተለጻን ከንደደ እያ!

3.2 ከድ ቅድ ቁጥር ፲፭ ከንደደ እያ!

3.3 የያቀድ ቅጽል ከመለድ የገዢ የገዢ
ኤሌማንያ የሚኖጥል!

4.1 ማለው
4.2 ማለው መን እያ በማርጓል ከዚ

5.1 ምስ ዘዴር ቤት ከባቢ
የሚከላከል!

5.2 ምስ አገልግሎት ከባቢ

1.2 አብ ተያሳ ዓይነ: ይሰራ መሽጣ የዚያ
1.3 ቅልት መተር ጥያምን

2.4 አዎ: ከመድ ደሳ

3.4 ቅጽል ተለጻናይ (0184) 357136 እያ
3.5 ከድ ቅድ ቁጥር ፲፭ 055 እያ

4.3 ማሰተር የዚያ እያ
4.4 አኅ እያ

5.3 አይሰጥምናን እያ በላይ: የዚ እሳኑ
ተባሪብ!

5.4 አዎ: ቅጽል

5.5 አዎ: እኔ እያ

5.6 ከድወቃልና እያ

5.7 ከድወቃልና እያ

5.8 ቅጽል ተጋዢ

5.9 አይተካዘለድ: ላይ ላይ መረከመረለ

5.10 ለተም ምስ ከተደወል የሚከላከል

5.11 ይረዳና ከተደወል የሚከላከል

5.12 ይሰራ የዚና ይችም ከተደወል የሚከላከል

TELEFONO

Come ...

1. dare e chiedere informazioni su dove si può telefonare
2. chiedere se si può telefonare
3. chiedere un numero di telefono
4. rispondere ad una telefonata
5. telefonare e chiedere di parlare con qualcuno

1.1 Dov'è una cabina telefonica?

1.2 Dov'è un telefono (pubblico)?

1.2 In Piazza Dante, accanto all'edicola.

1.3 A cento metri, sulla destra.

2.1 Posso fare una telefonata ai
miei genitori?

2.2 Posso telefonare a Sandra?

2.3 Potrei telefonare?

2.4 Sì, certamente!

3.1 Qual è il Suo numero di
telefono?

3.2 Qual è il prefisso di Firenze?

3.3 Che numero devo fare per la
Gran Bretagna?

3.4 Il mio numero di telefono è
(0184) 357136.

3.5 Il prefisso di Firenze è 055.

4.1 Pronto!

4.2 Pronto! Chi parla?

4.3 Sono il signor Haile.

4.4 Sono Anna.

5.1 Potrei parlare con il dottor Brandi?

5.2 C'è Sonia?

5.3 Non la sento, parli più forte!

5.4 Sì, un attimo!

5.5 Dica! Sono io.

5.6 Glielo chiamo.

5.7 Gliela chiamo.

5.8 Ha sbagliato numero.

5.9 Mi dispiace, ma è appena uscito.

5.10 Potrebbe telefonare stasera?

5.11 Potrebbe richiamare più tardi?

5.12 Potrebbe richiamare tra dieci minuti?

BANK**HOW TO ...**

1. Say you would like to change travellers' cheques or money
2. Ask for coins or notes of a particular denomination

1.1 I'd like to change some travellers' cheques.

1.2 I'd like to change dollars.

1.3 I'd like to change lire.

1.4 I'd like to change pounds.

1.5 Yes, I have my passport.

1.6 What is the exchange rate for the Australian Dollar?

1.7 What is the exchange rate for the Pound?

1.8 What is the exchange rate for the Yen?

2.1 Could you give me some ten thousand lire notes?

2.2 Could you give me two five thousand lire notes?

2.3 Could you give me some change?

2.4 I would like it in thousand lire notes.

2.5 It doesn't matter!

2.6 As you like!

1.10 Sign here, please!

2.7 And the change, how would you like it?

አዲስ አበባ ...

1. ተደርሱ የኩል የትንሹ ክፍያ ተፈጻሚ የኩል የትንሹ ክፍያ
ለተገኘለም
2. ወጪን ጥሩ አለም ነገሸን ተቍልልን ገዢ ክፍያ
ለተካተት

1.1 ከዚህ ዓይነ ጥብ ቅዱስ ተፈጻሚ
ለዋጭ የላል ነገሮ

1.2 የአርብ ከዋጭ የላል ነገሮ

1.3 ስራ ከዋጭ የላል ነገሮ

1.4 ጥውንድ ከዋጭ የላል ነገሮ

1.5 አዎ: ፖስታርቃን አለሁ

1.6 ገዢዎን አው-ሰት-ራ-ዳያ ከገዢ
ይነፋዊ

1.7 እኔ ፖስታርቃን ከገዢ ይነፋዊ

1.8 እኔ የንግድ ከገዢ ይነፋዊ

2.1 ዓይነ የአርብ ስሳ ሌሎች ተቍልል
የማስከራከሪ

2.2 ዓይነ የአርብ ስሳ ሌሎች ተቍልል
የማስከራከሪ

2.3 ቀናው ነገሸን የማስከራከሪ

2.4 ዓይነ የአርብ ስሳ ሌሎች ተቍልል ያለ
አለሁ

2.5 የገዢ የንግድ

2.6 ከገዢ ይነፋዊ

1.9 ለማሽት አለሁ

1.10 የገዢ አገልግሎት አለሁ, ፖስታርቃን

2.7 ከተ ተፈጻሚ የገዢ አገልግሎት አለሁ

BANCA

Come ...

1. dire sa ai desidara cambiara travellers' chèque o valuta
2. chiedere monete o banconote di un datarminato valore

1.1 Vorrei cambiare dei travellers' chèque.

1.2 Vorrei cambiare dei dollari.

1.3 Vorrei cambiare delle lire.

1.4 Vorrei cambiare delle sterline.

1.5 Sì, ho il passaporto.

1.9 Ha un documento, per favore?

1.6 Quant'è il cambio del dollaro australiano?

1.7 Quant'è il cambio della sterlina?

1.8 Quant'è il cambio dello yen?

2.1 Potrebbe darmi dei biglietti da diecimila?

2.7 E il resto come lo vuole?

2.2 Potrebbe darmi due biglietti da cinquemila?

2.3 Potrebbe darmi della moneta?

2.4 Vorrei dei biglietti da mille (lire).

2.5 Non importa!

2.6 Come vuole lei!

SIGNS AND KEY WORDS

CHEQUE
TRAVELLER'S CHEQUE

Assegno
Assegno turistico
Travellers' cheque

BANK
BILL, NOTE
STOCK EXCHANGE

Banca
Bolletta
Borsa

EXCHANGE
CHEQUE CARD

Cambio
Carta assegni

CREDIT CARD

Carta di credito
Cassa

CASH DESK

Cassacontinua
Cassa di risparmio

NIGHT SAFE

Cassettina
Cassetta di sicurezza

SAVING BANK
SAFE DEPOSIT BOX

Girare

TO ENDORSE

Libretto di assegni
Modulo

CHEQUE BOOK

Moneta

FORM

Mutuo

COIN

Riscuotere

LOAN

Versare

TO CASH

Spiccioli

TO PAY

Sportello

SMALL CHANGE

Sportello automatico

COUNTER

Valute estere

CASH TILL

FOREIGN CURRENCY

You've got the wrong number.

Could you call back in ten minutes?

Hello!
Who's speaking?

What's your phone number?

